

**Wolontariusze
to nasz skarb**

**Zmiany w opłatach
za wywóz śmieci**

**Zespół „Rytm”
na scenie CKE**

ISSN 1232-8707

GAZETA BEZPŁATNA

NR 11/2016 (302)

Grudzień 2016



Ukazuje się od 1990 r.

kurier

Czerwionka | Leszczyny | Czuchów | Dębieńsko | Bełk | Książenice | Palowice | Przegędza | Stanowice | Szczekowice



*Świąt Bożego Narodzenia wolnych od codziennego pośpiechu i trosk,
pełnych radości, spędzonych w atmosferze rodzinnego ciepła
oraz wielu dobrych dni i wszelkich sukcesów w Nowym Roku*

życzą

*Burmistrz, Przewodniczący Rady Miejskiej,
Radni, Kierownictwo oraz Pracownicy
Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyn
oraz Wydawca i Redakcja „Kuriera”*



Pamięci kleryka Brunona Prudla

W Przegędzy odsłonięto tablicę pamiątkową poświęconą klerykowi Brunonowi Prudlowi, który zginął w obozie koncentracyjnym w Mauthausen. Odsłonięcie i poświęcenie monumentu poprzedziła msza św. koncelebrowana przez Misjonarzy Świętej Rodziny. **9**

Szlachetna Paczka

Na terenie Czerwionki-Leszczyn po raz kolejny odbył się finał niezwykle, poruszającej akcji Szlachetna Paczka. Dzięki wolontariuszom i darczyńcom przedświąteczne upominki – w większości żywność i środki czystości – w tym roku trafiły do 33 rodzin z naszej miejscowości. Słowa podziękowania należą się zatem wszystkim, którzy przyczynili się do sukcesu tegorocznej Szlachetnej Paczki w naszej gminie.



II Gminny Dzień Wolontariusza

Słów wdzięczności nie sposób wyrazić, bo też we współczesnym świecie trudno przecenić rolę, jaką odrywają wolontariusze, także na naszym terenie. Jednak okazją do podziękowań był II Gminny Dzień Wolontariusza zorganizowany w MOK-u. **12**

Współzawodnictwo hodowców gołębi



19 listopada współzawodnictwo o Puchar Burmistrza Wiesława Janiszewskiego zakończyli członkowie oddziałów Polskiego Związku Hodowców Gołębi Pocztych z Czerwionki i Leszczyn. Tytuły mistrzowskie zdobyli: Jan Wawoczny (I miejsce – o/Leszczyn), Janusz Cuber (II miejsce – o/Czerwionka) i Roman Szymetka (III miejsce – o/Czerwionka). Najlepsi przodownicy to kolejno: Tomasz Jonderko, Janina i Janusz Wendlocha, Marek Gardyjas, Henryk Woźnica, Nikodem Piechaczek, Janusz Wygaś, Domin-Paszek, Marian i Łukasz Wróbel, Kazimierz Dymarz i Andrzej Kocur. Gratulujemy!

Jubileusz ZSS w Leszczynach 13



Noworocznych postanowień moc

Rzucanie palenia to już noworoczna tradycja dla wielu niepoprawnych palaczy, podobnie jak obiecywanie sobie powściągliwości od kilku innych używek, przywar i złych nawyków. Tak przedświąteczna atmosfera, jak i okazja do podsumowania roku jakoś sprzyja temu, aby zacząć coś od nowa, zmieniać na lepsze i jeszcze próbować konsekwentnie w tym wytrwać, co przeważnie jest nie lada sztuką. Życie bywa jednak przewrotne, toteż wiele z tych postanowień wraca jak bumerang.

Ilu rodaków, tyle doświadczeń i swoich mądrości, którymi gotowi jesteśmy sypać jak z rękawa. Czy to we własnej sprawie, czy w sferze publicznej, zawsze mamy coś do powiedzenia. Co gorsza uprzejmość czy życzliwość nie zawsze dobrze nam wychodzą, bowiem nic lepszego od krytykanctwa, wietrzenia sensacji i dziejowego spisku. Dyżurnie winna wszystkiemu jest zawsze władza (jakakolwiek zresztą), choć krzywym okiem można też spojrzeć na sąsiada, któremu za dobrze się powodzi lub na gderliwego współmałżonka, co wszystkiego się czepia. Idąc tym tropem cukier jest za mało słodki, lekarze nie umieją leczyć, nauczyciele w szkole niczego nie uczą, zaś w telewizji nie ma czego oglądać. Jak żyć, pani(e) premier(ze), jak żyć?

Przy „dobrej zmianie” to już w ogóle nie wiadomo o co chodzi – było źle, a jest dobrze, albo chociaż lepiej? A może dobrze już było i będzie gorzej? Ci, co

byli dobrzy, to już teraz nie są tacy. A dobrzy to są ci, tak? Niby nic nowego, ale jakoś na głowie postawione, skoro ćwierćwiecze demokracji poszło w niwecz i od nowa trzeba to sobie w główce poukładać. Gdzie nie spojrzeć, tam niemal wszystko do poprawki – od podręczników, programów i lektur szkolnych, po emerytów. O tak, sporo się zmieniło i przewartościowało przez ten rok cały, ale też sporo się człek dowiedział i od razu jakiś mądrzejszy jest, i na duszy jakoś lżej, i miłować bliźniego chce nawet bardziej...

Od noworocznych postanowień dzielą nas już tylko ostatnie dni. Jeszcze tylko to preludium w postaci łamania się oplatkiem, *Cicha noc* i święta zgoda... Zdaje się jednak, że na krótką chwilę, bo w sylwestrową noc z wybiciem północy odkorkowana zostanie nie tylko piana musujących trunków. Pienię będą się pieniaczce, partyjni działacze i polityczni siłacze,



którzy zawsze wiedzą lepiej jak żyć. Trysną zapewne nowe pomysły na dogryzanie sobie, na przeoranie świadomości i budowanie niemal od podstaw. Wszak w naczelnej konkurencji, jaką jest skakanie sobie do gardeł, nie mamy sobie równych. Byłe tylko dokopać, a najlepiej unicestwić to, co było wcześniej; za wszelką cenę i po trupach. To taka nasza specjalność niczym firmowe danie.

Jak to jest, że moc noworocznych postanowień jest tak nikła? Tu orędzia, tu bratanie się ponad podziałami w chwilach smutku i grozy, życzenia i uściski, a po chwili człowiek człowiekowi wilkiem. Bóg się rodzi tylko w Betlejem?

Robert Ratajczak

w numerze

14

• W sołectwach i dzielnicach

15

• Obchody górniczego święta

16

• Śląskie KGW na wesoło

17

• Wieczór poetycko-muzyczny

18

• Trudy świętowania

19

• Poezja Tadeusza Sławka

10/11

• Znów małżeńskie jubileusze

12

• Dla ojców „Pod Jarzębiną”

13

• Niezwykłe ćwierćwiecze ZSS

14

• Halowy Turniej Piłki Nożnej

KOMENTARZ (NIE)POLITYCZNY

Bliska współpraca samorządowców

Przed dwoma miesiącami namawiałem do udziału w spotkaniach, które na kolejną kadencję miały wyłonić lokalne samorządy mieszkańców na szczeblu dzielnic i sołectw. Cykl tego typu zebrań mamy już za nami, toteż w pierwszej kolejności chciałbym wspomnieć o tych, którzy do tej pory działali na rzecz swoich środowisk – komentuje burmistrz **Wiesław Janiszewski**.

Słowa serdecznych podziękowań kieruję w stronę wszystkich członków rad sołeckich i dzielnicowych, którzy zaangażowali się w ubiegłej kadencji. Szczegółnie podziękowania chciałbym złożyć sołtysom, którzy zakończyli pełnienie swych funkcji, a do których należą Henryk Dyrbus z Przegędzy, Ryszard Bluszcz ze Szejkiowic i Bernard Strzoda z Palowic. Jednocześnie pragnę pogratulować ich następcom, którymi w tych sołectwach są odpowiednio Gabriel Breguła, Henryk Fuchs i Karolina Blacha-Cieślak, jak też oczywiście wszystkim wybranym członkom rad. Są wśród nich osoby, które będą kontynuować dotychczasową działalność społeczną, ale są też i takie osoby, które dopiero rozpoczynają swoją przygo-

dę z samorządem. Wobec powyższego życzę wszystkim dobrej współpracy z samorządem gminnym i osiągnięcia zamierzonych celów, bowiem mamy tworzyć platformę porozumienia i wsparcia, w której reprezentacje poszczególnych dzielnic i sołectw odgrywają ważną opiniotwórczą rolę. Chcę przy tym podkreślić, że opinie zarówno rad sołeckich i dzielnicowych, jak też ich szefów, chciałbym w wielu sprawach traktować jako wiążące, oczywiście dla dobra wszystkich mieszkańców gminy i miasta Czerwionka-Leszczyny.

Korzystając natomiast z tego, że to już ostatnie w tym roku, przedświąteczne wydanie „Kuriera”, pragnę podziękować naszym mieszkańcom za czteroczną współpracę i wyrazić wsparcie, ale też wszelkie uwagi, które zmierzały do ulepszenia działalności naszego samorządu, uwagi nacechowane troską o rozwój gminy i podnoszeniem standardów jakości życia w naszej wspólnotce. Ufam, że Nowy Rok przyniesie nam wiele dobrego, a tymczasem na nadchodzące Święta Bożego Narodzenia życzę wszystkim wzajemnej życzliwości i wielu pięknych chwil spędzonych w ciepłej, rodzinnej atmosferze. Niech będzie to czas radości i wytchnienia od codziennych trosk, czas spokoju, pojednania i refleksji, jaka płynie z Narodzin Bożej Dziecinny.



kurier

MIESIĘCZNIK LOKALNY
GMINY I MIASTA
CZERWIONKA-LESZCZYN

REDAKTOR NACZELNY
Robert Ratajczak

SEKRETARZ REDAKCJI
Anna Cieśla

STALE WSPÓŁPRACUJĄ
Paweł Grzybek, Julia Iskra,
Aleksandra Ostroch
Hanna Piórecka-Nowak
Katarzyna Siwczyk, Sabina Zarzycka

REDAKCJA
ul. 3 Maja 36A
44-230 Czerwionka-Leszczyny
tel. 32 4311-634 wew. 18
e-mail: kuriercl@gazeta.pl

SKŁAD: PUK „KompART”
DRUK: ZP „GREG”, Gliwice

WYDAWCA
Miejski Ośrodek Kultury
44-230 Czerwionka-Leszczyny
ul. Wolności 2, tel./fax 32 4311-634
www.mokcl.pl



Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam, nie zwraca materiałów niezamówionych oraz zastrzega prawo dokonywania skrótów i redagowania nadesłanych tekstów.

ISSN 1232-8707

Oddano do druku 14.12.2016



Edward Piórecki – ostatnia lekcja

„Są takie chwile gdy się nie śmie badać
Swej własnej duszy, bo się człowiek łęknie,
Ze ani jednej nie znajdzie w niej struny,
Co potracona jeszcze tylko dźwięknie.
Lecz trzeba tylko jednego spojrzenia
Pełnymi wielkiej serdeczności oczyma.
Potrzeba jednych oczu...”

– i dobry nauczyciel je właśnie ma,
Pan Edward Piórecki je miał...

W mroźną środę, 30 listopada, na dębickim cmentarzu pożegnaliśmy wieloletniego nauczyciela i dyrektora Szkoły Podstawowej w Dębicku Wielkim – Pana Edwarda Pióreckiego. Żegnało Go bardzo wiele osób – nauczyciele, uczniowie absolwenci, delegacje władz gminy i miasta Czerwonka-Leszczyny i Starostwa Powiatu Rybnickiego oraz mieszkańcy dzielnicy Dębicko.

Pan Edward Piórecki urodził się 17 grudnia 1934 r. w Dębicku. Ukończył studia na Uniwersytecie Śląskim w Katowicach, uzyskując tytuł magistra techniki o specjalności nauczycielskiej.

W latach 1952-1957 pracował w Szkole Podstawowej w Łąkach Kozielskich pod Kędzierzynie Kozłem. Od 1 września 1957 r. związany był ze Szkołą Podstawową w Dębicku Wielkim – w latach 1957-1968 jako nauczyciel, a od 1968 r. do 1988 r. jako jej dyrektor. Po przejściu na emeryturę, w latach 1988-1997 nadal ją wspomagał swoją wiedzą, pracując dalej jako nauczyciel.

Podczas swojej pracy zawodowej przyczyniał się do rozwoju oświaty w dzielnicy, jak również na terenie gminy i miasta Czerwonka-Leszczyny. Pan Edward Piórecki za swoją pracę, wkład

w rozwój gminy otrzymał liczne nagrody i odznaczenia, m.in. Złoty Krzyż Zasługi, Nagrodę Ministra II stopnia, Złotą Odznakę Zasłużonego dla Województwa Katowickiego, Nagrodę Kuratora oraz Medal Komisji Edukacji Narodowej. W 2006 r. uhonorowany został wyróżnieniem w postaci statuetki „Karolinki” za wybitne zasługi i osiągnięcia dla gminy i miasta Czerwonka-Leszczyny. Od początku swojej drogi zawodowej, aż do chwili obecnej był członkiem Związku Nauczycielstwa Polskiego.

Uroczystość pogrzebowa Pana Edwarda Pióreckiego była zarazem lekcją wychowawczą dla wszystkich jej uczestników, obecnych i byłych uczniów dębickiej szkoły. Lekcją szacunku okazanego zmarłemu Pedagogowi oraz uznania dla trudnego, ale i wdzięcznego zawodu nauczyciela – pasji, której pozostał wierny.

W imieniu społeczności Szkoły Podstawowej w Dębicku Wielkim, jej absolwentów, nauczycieli, licznych przyjaciół oraz mieszkańców dzielnicy Dębicko, dziękując Panu Dyrektorowi za dobroć, okazaną serdeczność, przekazaną wiedzę i wartości, za wszystkie chwile, które mieliśmy zaszczyt z Nim spędzić.

*dyrektor SP nr 8 w Dębicku
Aleksander Pyszny*

NIE chaosowi w szkole

19 listopada członkowie Oddziału ZNP Czerwonka-Leszczyny, nauczyciele, pracownicy administracji i obsługi oraz rodzice uczniów udali się do Warszawy, by wziąć udział w zorganizowanej przez Związek Nauczycielstwa Polskiego Ogólnopolskiej Manifestacji Pracowników Oświaty pod hasłem „Nie dla chaosu w szkole”. Wspólnym celem jej uczestników był protest przeciwko złej reformie, którą wszelkimi sposobami stara się przeprowadzić Ministerstwo Edukacji Narodowej.

Ofiarami planowanych zmian staną się uczniowie, nauczyciele, pracownicy placówek oświatowych, a w ostatecznym rachunku samorządy lokalne oraz wszyscy podatnicy. Główne zastrzeżenia dotyczą tempa wprowadzanych zmian, powodującego ogromny chaos w oświacie, braku konsultacji społecznych, pomijania opinii ekspertów, środowiska, samorządów, instytucji pozarządowych, niektórych ministerstw oraz samych rodziców, uczniów i nauczycieli. MEN przedstawiając społeczeństwu założenia planowanej reformy, posługując się manipulacjami, dowolnym żonglowaniem i interpretacją faktów, ekspertyz i analiz, nierzadko uciekając się do fałszowania rzeczywistości. Niestety, widoczne to było w stanowiskach minister Zaleskiej także w trakcie trwania i po zakończeniu samej manifestacji. Na Plac Piłsudskiego przybył dosłownie tłum, byliśmy jego częścią. Organizatorzy wielokrotnie podawali liczbę uczestników, która biorąc tylko pod uwagę samą ilość przybyłych autokarów wraz z pasażerami oraz mieszkańcami Warszawy, przekraczała 50 tysięcy uczestników. Do Pałacu Prezydenckiego udała się delegacja przedstawicieli rodziców, nauczycieli i samorządowców z dwiema księgami prezentującymi najważniejsze osiągnięcia polskich

gimnazjów na przestrzeni 17 lat. Apelując o pozostawienie tego etapu kształcenia, została złożona petycja o zawetowanie przygotowanych przez MEN ustaw (jeśli ostatecznie przyjmie je parlament). Kolorowy marsz z parasolkami przeszedł Nowym Światem przez Plac Trzech Krzyży aż na ulicę Wiejską pod Sejm RP. Pod Sejmem także my złożyliśmy przywiezione specjalnie na tę okazję kredę – symbolizującą upadające i złamane w wyniku planowanych zmian kariery uczniów i nauczycieli. Zmoknięci, ale zadowoleni z dobrze spełnionego obowiązku, w godzinach wieczornych wróciliśmy do swoich domów.

Wyrazy uznania i podziękowanie należą się wszystkim uczestnikom wyjazdu oraz całego protestu. Mamy nadzieję, że wspólnym wysiłkiem rodziców, dyrektorów i wszystkich pracowników placówek oświatowych oraz samorządów uda nam się powstrzymać chaos w szkole wynikający z planowanych złych zmian. Jesteśmy przekonani, że polska oświata nie potrzebuje rewolucji ani obecnie, ani w najbliższej przyszłości. Nikt nie kwestionuje potrzeby dokonywania zmian, ale wynikać one mają z gruntownej i obiektywnej analizy oraz ma je poprzedzać prawdziwa konsultacja społeczna. Absolutnie zmiany w oświacie nie mogą wynikać z doraźnej i politycznej potrzeby. Los i przyszłość naszych dzieci – uczniów szkół i gimnazjów – nie może być nam obojętny. Dlatego apelujemy też o współpracę całego środowiska lokalnego – oświatowego, rodziców i samorządów o wspólne przeciwstawianie się planowanemu chaosowi w szkole. Niech nie będzie zgody na podział i manipulację w kwestii nauczania i wychowania młodego pokolenia.

*W imieniu uczestników protestu
prezes Oddziału ZNP Czerwonka-Leszczyny,
Grażyna Strzelecka
dyrektor SP nr 8 w Czerwonka-Leszczynie,
Aleksander Pyszny*

Dobiegły końca wybory do Rad i Zarządów Dzielnic oraz Rad Sołeckich. Na szczególne wyróżnienie zasługuje na pewno postawa sołeckich społeczności – frekwencja podczas wyborów była naprawdę zadowalająca.

Po wyborach w dzielnicach i sołectwach

W kilku sołectwach i dzielnicach reprezentanci lokalnego samorządu pozostali bez zmian. I tak w Bełku funkcję sołtysa nadal pełnić będzie **Jolanta Szejka**, w Książenicach **Marek Szczęch**, zaś w Stanowicach **Stanisław Breza**. W dzielnicach natomiast bez zmian pozostaje w Czuchowie – przewodniczącym Zarządu nadal **Adam Karaszewski**, zaś przewodniczącą Rady Dzielnicy **Urszula Sędzik**; w dzielnicy Czerwonka Centrum funkcję przewodniczącego Zarządu ponownie pełnił będzie **Marek Paluch**, zaś przewodniczącego Rady Dzielnicy **Adam Grzegorzca**; w Leszczynach Starych **Leszek Salomon** kolejny raz został wybrany na przewodniczącego Zarządu, zaś **Grzegorz Zdrzałek** na przewodniczącego Rady Dzielnicy. Połowiczne zmiany nastąpiły w dzielnicy Czerwonka Karolinka – **Jan Tokarz** pozostał przewodniczącym Zarządu, zaś funkcję przewodniczącego Rady Dzielnicy powierzono **Krzysztofowi Szabonowi**, w dzielnicy Dębicko **Adam Malik** pozostał przewodniczącym Zarządu, a na przewodniczącego Rady Dzielnicy wybrano **Benedykta Krzyżowskiego**, natomiast w dzielnicy Leszczyny Osiedle **Artur Soła** funkcję przewodniczącego Rady Dzielnicy „zamienił” na przewodniczącego Zarządu, zaś jego dotychczasową funkcję objął **Marcin Stempniak**.

Największe zmiany nastąpiły w sołectwach Pallowice, Przegędza i Szczekowice. Sołtysem Pallowic wybrana została **Karolina Blacha-Cieślak**, sołtysem Przegędzy został **Gabriel Breguła**, zaś społeczność Szczekowic będzie reprezentował **Henryk Fuchs**. Na przewodniczącego Osiedla Malenie wybrano natomiast **Damiana Masnego**.

W przyszłym wydaniu „Kuriera” przedstawimy dokładne składy Zarządów, Rad Dzielnic oraz Rad Sołeckich na lata 2017-2020.



Wiosną 2014 r. zawiązało się **Stowarzyszenie Przyjaciół Leszczyn „Dzwon”**, wpisane do Krajowego Rejestru Sądowego w lipcu tegoż roku. Głównym celem od powstania Stowarzyszenia, obok porządkowania starego cmentarza, **było sprowadzenie zrabowanego przez hitlerowców w 1942 r. dzwonu „Maria”**.

Zabytek wrócił

Dzwon z 1617 r. ocalał i od 1952 r. znajdował się w dolnosaksońskiej parafii Elze w Niemczech. Cztery lata temu uzyskano tę informację i natychmiast, wspólnie z leszczyńskim proboszczem ks. Krzysztofem Fulkiem i Radą Parafii św. Andrzeja Boboli, rozpoczęto kroki w celu powrotu cennego zabytku do Leszczyn. Delegacja z Leszczyn, na zaproszenie niemieckiej parafii, złożyła wizytę w Elze i miała okazję zobaczyć, dotknąć i posłuchać „Marii”. Uzyskano zgody tamtejszej Rady Parafii św. Piotra w Kajdanach, biskupa Hildesheim oraz Ministra Spraw Wewnętrznych RFN na zwrot dzwonu. Strona niemiecka nie miała jednak pieniędzy na demontaż dzwonu, połączony z koniecznością częściowej rozbiórki wieży oraz transport do Leszczyn. Dzięki pomocy Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego, Stowarzyszenie Przyjaciół Leszczyn „Dzwon” pozyskało 3/4 środków na pokrycie tych kosztów, resztę dopłaciła leszczyńska parafia. Kilkuletnie starania uwieńczone zostały sukcesem i „Maria” wróciła do potomków jej fundatorów!



Goście odwiedzili zabytkowe osiedle patronackie kopalni „Dębicko”, a także mieli okazję zobaczyć, znajdującą się na Szlaku Zabytków Techniki, Kopalnię Srebra w Tarnowskich Górach. Ponadto zorganizowano spotkanie gości z burmistrzem Wiesławem Janiszewskim, kierownictwem Urzędu oraz z przewodniczącym Rady Miejskiej Bernardem Strzodą i jego zastępcami, podczas którego omówiono bieżące wydarzenia dotyczące Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny oraz Jekabpilsu i Sokołowa Podlaskiego.

Z wizytą w Czerwionce by uczcić „Barbórkę”

W związku z uroczystymi obchodami święta górniczego „Barbórka”, w Czerwionce-Leszczynach gościli reprezentacje miast partnerskich – Jekabpils na Łotwie na czele z zastępcą mera Aiwarsem Krapsem oraz Sokołowa Podlaskiego na czele z Marią Truszkowską, sekretarz miasta.

W atmosferze refleksji i zadumy odbyło się także spotkanie Barbórkowe organizowane przez gminę, Stowarzyszenie Inżynierów i Techników Górnictwa oraz koncert Prairie Mining. Zazwyczaj radosne święto górnicze, w tym roku obcho-

dzone było w cieniu tragedii, która zaledwie kilka dni wcześniej rozegrała się w Zakładach Górniczych Rudna. Uczestnicy spotkania wcześniej złożyli także kwiaty pod tablicą upamiętniającą zmarłych górników.

W kolejnym dniu wizyty, goście wzięli udział w uroczystej mszy św. w intencji górników i ich rodzin w kościele Najświętszego Serca Pana Jezusa w Czerwionce, gdzie odbył się „Koncert Barbórkowy” Orkiestry Miejskiej „Dębicko” pod dyrekcją Wojciecha Pukowca wraz z wokalistami. (h)

W ramach wizyty, goście odwiedzili zabytkowe osiedle patronackie kopalni „Dębicko”, a także mieli okazję zobaczyć, znajdującą się na Szlaku Zabytków Techniki, Kopalnię Srebra w Tarnowskich Górach. Ponadto zorganizowano spotkanie gości z burmistrzem Wiesławem Janiszewskim, kierownictwem Urzędu oraz z przewodniczącym Rady Miejskiej Bernardem Strzodą i jego zastępcami, podczas którego omówiono bieżące wydarzenia dotyczące Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny oraz Jekabpilsu i Sokołowa Podlaskiego.



Wydział Gospodarowania Odpadami Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny informuje, że od **1 stycznia 2017 r. zmienia się wysokość stawek opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi**.

Za segregowane odpady zapłacić 15 zł miesięcznie od osoby w nieruchomościach zamieszkałych przez maksymalnie cztery osoby, a 11 zł miesięcznie od osoby za piątą i każdą kolejną osobę mieszkającą na nieruchomości. 25 zł miesięcznie zapłacą osoby, które nie prowadzą selektywnej zbiórki odpadów. Mieszkańcy nie są zobowiązani do składania nowych

Zmiana w opłatach za wywóz śmieci

deklaracji, otrzymają jedynie do domu zawiadomienie o wysokości nowych stawek oraz terminach opłat.

– Jesteśmy zmuszeni podnieść stawki, ponieważ wciąż bardzo wzrasta ilość odpadów na terenie naszej gminy. W 2012 r. odebraliśmy ponad 12 tys. ton odpadów, a w ciągu jedenastu miesięcy tego roku aż blisko 18 tys. ton – mówi **Elżbieta Student**, naczelnik Wydziału Gospodarowania Odpadami. – Z punktu widzenia ochrony środowiska dobrze, że wszystkie odpady są odbierane i w odpowiedni sposób zagospodarowy-

wane w systemie. Znacznie spadła ilość śmieci wyrzucanych na przykład do lasów. Wzrasta też świadomość mieszkańców o potrzebie właściwie prowadzonej gospodarki odpadami, co ma istotne znaczenie ekologiczne. Jednak należy pamiętać o tym, że jednym z głównych źródeł gospodarki odpadami jest ograniczenie powstawania odpadów.

Zgodnie z ustawą, system gospodarowania odpadami powinniśmy finansować. Przepisy narzucają, że na nowym systemie gminy nie powinny zarabiać, ale nie mogą też do niego dopłacać. Jeżeli system się nie finansuje, należy zmienić stawki.

W 2015 r. gmina zdecydowała się odbierać odpady biodegradowalne z nieruchomości mieszkańca w ilości maksymalnie trzech worków przy każdorazowym odbiorze.

– Nie podnosiliśmy stawek, ale staraliśmy się tym działaniem zachęcić mieszkańców, aby zagospodarowali tę frakcję odpadów, np. kompostując. Z analiz wynika jednak, że niestety to działanie się nie udało, ilość tej frakcji odpadów wciąż wzrasta. Zgodnie z Planem gospodarki odpadami dla woj. śląskiego powstające w gospodarstwach domowych odpady ulegające biodegradacji powinny być, w miarę istniejących możliwości,

w pierwszej kolejności wykorzystywane przez mieszkańców we własnym zakresie. Pozostałe ilości powinny się oddać gminie – podkreśla E. Student. – Co ciekawe, przed wejściem w życie nowego systemu ten rodzaj odpadów był niewidoczny. Tym razem, w naszych zestawieniach dominuje.

Wraz ze zmianą stawek zmienia się także regulamin utrzymania czystości i porządku w gminie, a wraz z nim zniesione zostanie ograniczenie odbierania odpadów biodegradowalnych.

– Znaczny wzrost ilości odpadów zanotowaliśmy także po wprowadzeniu programu Rodzina 500 plus – dodaje E. Student. – W portfelu danego mieszkańca jest więcej środków finansowych, wzrasta też ilość odpadów, które wytwarzamy.

Warto podkreślić, że w ramach opłaty Gmina i Miasto Czerwionka-Leszczyny odbiera odpady z terenu nieruchomości mieszkańca bez ograniczania ich ilości, a w cenie są też worki dostarczane do domów mieszkańców. Przypominamy, że elektrośmieci, gruz, odpady remontowe i zużyte opony z samochodów osobowych odbierane są wyłącznie w Punkcie Selektywnego Zbierania Odpadów Komunalnych w Leszczynach przy ul. Polnej 6. (h)

Porównanie ilości ton odpadów w latach 2014-2016

Rodzaj odebranych odpadów komunalnych	2014 r.	2015 r.	Za 11 m-cy 2016 r.
Tworzywa sztuczne	1.016,70	1.179,14	707,12
Papier i tektura	181,70	241,26	217,46
Szkló	625,90	397,14	749,28
Odpady ulegające biodegradacji	3.853,30	2.465,68	2.759,74
Niesegregowane odpady komunalne	10.217,50	11.781,16	11.652,40
Odpady wielkogabarytowe	610,40	495,92	615,60
Odpady remontowe	1.097,90	947,40	1.070,0
Odpadowa papa	92,40	137,80	91,80
Zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne	26,60	16,26	8,63
Zużyte opony	3,00	16,70	15,14
Przeterminowane leki	0,60	1,10	0,76
Pozostałe	6,50	6,72	4,86
RAZEM	17.732,50	17.686,28	17.892,79



IX TURNIEJ KÓŁ GOSPODYŃ WIEJSKICH **Gwara śląska na wesoło**

W nieco skromniejszej obsadzie niż zwykle, za to z taką samą dawką humoru mieliśmy do czynienia podczas tegorocznej, **dziewiątej edycji Turnieju Kół Gospodyń Wiejskich „Gwara śląska na wesoło”**. Tak więc za sprawą reprezentacji sołectw **Palowice, Bełk, Przegędza i Książenice** było doprawdy wesoło, jak co roku o tej porze.



„My też mamy talenty” – to hasło przewodnie pierwszej z tegorocznych konkurencji, które 11 grudnia w formie scenki rodzajowej trzeba było zaprezentować publiczności zgromadzonej w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym w Czerwionce. Pomysłowości można tylko pogratulować, bowiem świetnie spisali się każda ze startujących ekip. Reakcja rozbawionej widowni potwierdziła *talenty* członkiń KGW, które pokazały się z jak najlepszej strony.



Podobnie w drugiej konkurencji, gdzie trzeba było wykonać piosenkę ludową związaną z rolnictwem. Która była najlepsza? – trudno nam orzec, za to głos decydujący należał do publiczności, gdyż to ona w tym roku miała zdecydować o zwycięzcy całego turnieju. Tak też się stało – skrupulatnie liczone karteczki do głosowania wskazały na zwycięzców, czyli **Koło Gospodyń Wiejskich z Palowic**. I choć gratulacje od burmistrza **Wiesława Janiszewskiego** oraz przewodniczącego Rady Miejskiej **Bernarda Strzody** kierowane były w pierwszym rzędzie w stronę palowickich gospodyń, to należą się one oczywiście wszystkim uczestniczkom tej niecodziennej rywalizacji. Warto też wspomnieć, iż dodatkową osłodą dla wszystkich były pyszne wypieki, którymi

można było się raczyć tuż po zakończeniu rywalizacji na scenie.

Nam nie pozostaje nic innego, jak już teraz zaprosić na kolejne, jubileuszowe spotkanie z „Gwarą śląską na wesoło”, za rok o tej porze – zapraszamy!



25 listopada w Bibliotece Publicznej w Czerwionce odbyło się nastrojowe **spotkanie poetycko-muzyczne**, na którym swoje wiersze zaprezentowały **mieszkancki Czerwionki-Leszczyn – Genowefa Błaut, Krystyna Piasecka i Krystyna Niegel.**

Wieczór poetycko-muzyczny

Cykliczne już spotkania poetycko-muzyczne cieszą się niezwykłą popularnością wśród czytelniczek Biblioteki Publicznej. W odpowiedzi na wiele pytań o termin następnego spotkania w bibliotece informujemy, że

już pracujemy nad kolejnymi wydaniami poetyckimi w naszej bibliotece. Listopadowe spotkanie uświetnione zostało wspaniałym występem muzycznym **Heleny Niecko i Eweliny Dominik.** (BP)



WTZ dla przedszkolaków

3 grudnia obchodzony jest Międzynarodowy Dzień Osób Niepełnosprawnych. Z tej okazji **Biblioteka Publiczna w Czerwionce**, chcąc zwrócić uwagę na problemy osób niepełnosprawnych, **zorganizowała spotkanie grup przedszkolnych z uczestnikami Warsztatów Terapii Zajęciowej z Czerwionki.**

Uczestnicy Warsztatów Terapii Zajęciowej przeczytali przedszkolakom wzruszającą opowieść o szczęconiej osmiornicy, a następnie pokazali swoje kolejne przedstawienie. Dzieci z kolei dały uczestnikom laurki, zaśpiewały piosenki

i złożyły życzenia. Biblioteka Publiczna wyraża wdzięczność uczestnikom WTZ z Czerwionki-Leszczyn za współpracę na rzecz działań integracji osób niepełnosprawnych z resztą społeczeństwa. (BP)



24 listopada w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym w Czerwionce miało miejsce **wyjątkowe wydarzenie.** Pierwszy raz bowiem na scenie CKE zaprezentowany został spektakl taneczny.

Słowa Papieża uchwycone tańcem

Wydarzenie to było o tyleż szczególnie, iż spektakl taneczny „Kanapa – szczęście” zaprezentowały seniorki Zespołu Tańca Nowoczesnego „RYTM” działającego przy Miejskim Ośrodku

Kultury w Czerwionce-Leszczynach. Pomysłodawczynią spektaklu, ale i zarazem jego scenarzystką i reżyserem była choreograf zespołu **Beta Guźda-Krzyżaniak.** Przedstawienie urzekające nie tylko ze względu na aspekt artystyczny jaki zaprezentowały seniorki „Rytmu”, ale i przesłanie jakie ze sobą niosło. Inspiracją spektaklu były bowiem słowa Papieża Franciszka jakie wygłosił w minionym roku podczas Światowych Dni Młodzieży w Polsce:

„(...) trzeba mieć trochę odwagi, trzeba zdecydować się na zamianę kanapy na parę butów, które pomogą ci chodzić po drogach, o jakich ci się nigdy nie śniło, ani nawet o jakich nie pomyślałeś”. I to przesłanie niechaj będzie nam przyświecało.



Święta, jakkolwiek się na nie cieszymy i wyczekujemy, są wielkim wyzwaniem „organizacyjnym”. Żyjemy w przedświątecznej gorączce i lekkiej panice, czy na pewno da się ze wszystkim zdążyć na czas: **sprzątanie, zakupy, gotowanie, prezenty, goście, no i oczywiście kościół...** Bardzo często jest tak, że w Wigilię wieczorem pani domu jest padnięta i zastanawia się, czy usiedzi przy wieczerzy. **Tak jest, będzie i... tak było.**

W dawnych czasach nasze babki mniej może miały zachodu z zakupami, bo wszystko potrzebne do świątecznych potraw było swoje. No, za wyjątkiem sędzi, które kupiło się zawsze w większym sklepie. Nawet konopie do sławnej konopiutki rosło w ogródku czy na zagonie, kwitnąc latem wysokimi fioletowymi wiechami, i o ile wróble nie wydziobały (przepadają za nim), było na Wigilię swoje. Zakupy stały się wyzwaniem dopiero „za komuny”, kiedy już wymaganiami były większe, bo to się i pomarańczy, i rodzynek zachciewało, a tu braki na rynku i lud w długich kolejkach przed każdym sklepem, aż karpie nad głowami sobie podawano. Ale za to jaka była satysfakcja, kiedy człowiek wracał do domu z kilkoma upolowanymi pomarańczami i paczką migdałów – można było się poczuć jak dawny łowca ciągnący do jaskini co najmniej poć mamuta.

Dawniej zakupy mniej absorbowwały, ale już sprzątanie i czyszczenie na pewno. Tu babcie miały wiele kłopotu, bo przy dużych wielodzietnych rodzinach i ciasnych mieszkaniach, w ogóle trudno było utrzymać jakiś ład, a tu jeszcze trzeba wszystko wyczyścić i wypucować dokładnie na glanc. Czyściło i szorowało się wszystko – nie tylko podłogi, ale wszystkie sprzęty, stołki i ryzki, zdejmowało i myło wszystkie obrazy i nieużywane paradne „szoleczki” stojące wysoko na „romach”. Wszystko musiało się „szklić”. Ba, nawet „kachłok” nacierało się tłuszczem, żeby się świecił. Babcie mieszkające na familokach, w bliskości kopalni i koksowni miały szczególnie duże pole do popisu, bo przecież pył i sadze wdzierały się tu do mieszkań każdą szczeliną, i na dobrą sprawę myć i pucować można było na okrągło.

Kiedy już wszystko się „szkliło”, w wieczór przedwigilijny brano się do szorowania... całej rodziny, co też było akcją na szerszą skalę. Zazwyczaj z kąpielami nie przesadzano, szczególnie zimą, bo bliski kontakt z wodą groził ponoć katarem, a nawet jeszcze groźniejszymi skutkami, toteż rzepka tu i ówdzie rosła, ale ktoś o tym wiedział, skoro „człowiek był wtedy wstydlivy” i praktycznie nigdy się nie rozbierał tak całkiem do naga. Ale cóż, na święta to już wypadało być czysty nie tylko na

duchu, ale na ciele też. Trzeba było więc nanieść i nagrzać do gorąca wody, rozpalić piec do czerwoności, w szczególności do kuchni ciężką drewnianą balię i wyszorować wszystkich domowników, począwszy od najmłodszych. Wody oszczędnościowo nie zmieniano, a jedynie dolewano,

Aleksandra J. Ostroch

Trudy świętowania

w miarę jak stygła. Czasem wyjątkowo, właśnie na Boże Narodzenie, pozwalano sobie na odrobinę luksusu – pachnącą „szyszkę”, która rozpuszczała się w wodzie, nadając jej żywiczną woń. Ponieważ drzwi najczęściej się źle zamykały albo nie można było znaleźć klucza, ktoś musiał stać w sieni na warcie, żeby nikt przypadkiem nie zajrzał. Jedyne matka zazwyczaj asystowała przy kąpielu co młodszych, dolewając wody i pilnując mycia szyi, a na koniec jeszcze szorowała plecy małżonka. Podobno w niektórych dbałych o przyzwoitość domach kapano się przy zgaszonym świetle, jedynie w blasku ognia idącym od pieca. Z tym wszystkim więc bożonarodzeniowa kąpiel nabierała charakteru jakiegoś niezwykłego, prawie tajemniczego „obrzędku”.

Nazajutrz, w wigilijny ranek, wstawało się o piątej, a nawet o czwartej. Na dworze było jeszcze ciemno, a ogień już huczał „pod blachą”. Jeżeli zima była ostra – a takie w większości były – woda przyniesiona ze studni była dosłownie lodowata. Pływały w niej grudy lodu tak zimne, że „aż parzyły”. Gospodyni zabierała się do gotowania konopi na konopiutkę, co trwało kilka godzin, a potem musiała je utłuc i długo przepłukiwać. Jeżeli nie zdążyło się wcześniej, to jeszcze trzeba było upiec kołacz.

To także jedna z większych przedświątecznych akcji. Trudno sobie wyobrazić święta bez kołacza. Był wręcz obowiązkowy. Jeżeli miał być z makiem, to już zawsze trzeba było iść zmięć mak – zwykły domowy młynek do kawy czy pieprzu tu nie wystarczał. Szło się więc po tę

usługę do piekarza. Często tutaj pomagały już dzieci, zwykle w tym czasie „wykorzystywane” na posyłki. Ręczne zagniatanie ciasta na kołacz jest pracą nielekką. Tym bardziej, jeśli wyrabiano się na kilka blach. Przy dużej rodzinie jedna blaszka oczywiście nie wystarczała, więc biedna gospodyni musiała się nieźle narobić nim przykryła swe dzieło posypką. Z pieczeniem nie było problemu, dopóki istniały piekaroki, czyli piece chlebowe. Te jednak znikły gdzieś w połowie XX wieku i wtedy pojawił się kłopot. Małe piekarniki w kuchennych piecach nie

leżąc fascynujące rozdziały typu: „Nawprawienie smaku starego masła”, „Sposób odświeżania bab” itp. Masło radzono zalać mlekiem lub wodą z octem, starą babę owinąć w namoczone wodą bibuły, nieświeże mięso natrzeć „proszkiem kwasu salicylowego”, a drób od środka napełnić sproszkowaną kawą... Nic dziwnego że – jak narzekał inny znów pamiętnikarz – w okresie świąt i karnawałów człowiek chodził kompletnie struty nieświeżymi wędlinami i jajeczkami, które serwowano na przyjęciach... Skromnej kuchni naszych dziadków ten problem może nie dotyczył aż w takiej skali, zdrowe większe apetyty rozprawiły się z zapasami świątecznymi znacznie prędzej, jednak i tutaj babcie musiały się tym trochę pokłopotać i mieć swoje „sposoby”.

Czy Święta to tylko przyziemne zabiegi typu kuchnia i porządki? Oczywiście że nie. Przeżywano je mocno od strony religijnej i tu też wkładało się pewien nie tylko duchowy trud. Uczyniły post w Adwencie, żadnych zabaw, obowiązkowo spowiedź, a przedtem roraty. Dziś roraty bardzo się zmieniły, odprawiane w dogodnych porach przerodziły się w pełne uroczyste nabożeństwa dla dzieci (czy aby te wszystkie emocje konkursów zbieraczek i codziennych losowań idą w dobrym kierunku?...). Dawniej było to poważne nabożeństwo dla starszych mające symbolizować „czuwanie”, a więc rozpoczynające się bardzo wcześnie, nieomal w nocy, kiedy zimowy świat jeszcze spał. W końcu czuwać w dzień czy pod wieczór to nie żadna sztuka. Wstanie tak wcześnie i „kopanie się” w śniegu, ciemnościach, a nieraz i zadymce do kościoła, było już pewną ofiarą. A żadnych nagród i losowań wtedy nie było. Jedyną nagrodą był dreszcz mistycznego wzruszenia przy śpiewie prastarych słów „Spuśćcie nam na ziemskie niwy” i nikły świt srebrzący okienka kościoła, jak obietnica nadziei. Do „trudów świętowania” w jakimś sensie można zaliczyć i wędrowki na Pasterkę, jeżeli zważymy, że nie każda wieś miała kościół na miejscu i na przykład Leszczyny wędrowały do Bełku, a Przegędza do Rybnika. Nocą, przez las, na piechotę w zimowych warunkach – to można rzec, swego rodzaju wycieczny.

Można by się lekko zdziwić, czemu to całe gotowanie i pieczenie zostawiano tak na ostatni moment? Prawdopodobnie po prostu dlatego, żeby... było świeże. Przechowywanie jedzenia to był powszechny kłopot wszystkich pań domu na co dzień, a co dopiero na Święta! W pamiętnikach starszego z braci Piłsudskich możemy przeczytać, jak to ich mama wpadła w wielkie zdenerwowanie, kiedy przysłano jej ze wsi wóz czy dwa mięsowa, a ona nie wiedziała gdzie te wiktuały podziać, by się nie zepsuły. Nie tylko pani Piłsudska miała taki problem. Nie było lodówek. O lecie... lepiej zamilczmy, zimą korzystano z naturalnych „lodówek”, jakimi były... zimna ścień, nieogrzewana izba czy zewnętrzny parapet. W sieni stało w garnkach mleko, na zimnym strychu wisiły na drążku krupnioki, w nieopalananej izbie za zasłonką boczek i garnek smalcu, a chleby i pieczywo trzymano pod pierzyną. W miastach na oknach i balkonach wisiły przeznaczone na Święta zajace i balerony. Nieraz do źle zabezpieczonych pyszności dobierał się domowy kot lub Burek sąsiadów i wtedy było „po herbacie”, a raczej po kiełbasie. Nierzadko trzymanie w wątpliwym chłodku nie wystarczało i zapasy były do wyrzucenia. W starych poradnikach kucharskich można zna-

A przecież kiedy w końcu przychodziła ta chwila, że się przed wieczerzą kłękano do wspólnej modlitwy, że w ciszy kościoła rozlegały się pierwsze tony kołedy – zapomniało się o zmęczeniu domową bieganiną, o uciążliwej drodze pod mroźny wiatr, wszystko ścierało jakieś złociste, ogromne wzruszenie, że się doczekało tej cudownej, jedynej w roku wyjątkowej chwili. Ze się Jezus rodzi, że się dla nas rodzi i wszystko można jakoś zacząć od nowa; że może być inaczej, lepiej... Napływała wielka świąteczna radość. Tak było... i tak będzie teraz w nadchodzące święta, czego wszystkim Czytelnikom gorąco życzyć!

Orszak Trzech Króli

6 stycznia 2017 roku serdecznie zapraszamy wszystkich mieszkańców, a szczególnie rodziny, do udziału w Orszaku Trzech Króli w Bełku. Początek o godz. 10.00 przy drewnianym kościele św. Marii Magdaleny. Uroczysta msza św. o godz. 11.00.

ks. Damian Grelik



Ku czci kleryka

75 lat temu, w lipcu 1941 r. w obozie koncentracyjnym w Mauthausen **zginął pochodzący z Przegędzy Brunon Prudel**, kleryk Zgromadzenia Misjonarzy Świętej Rodziny. **Pamięć o nim uczczono odświeżeniem symbolicznego głazu i tablicy**, tuż przy wejściu na przegędzki cmentarz.

inicjatorem tego przedsięwzięcia był **Leszek Pastuszka**, którego wspierał **Henryk Dyrbuś**, do niedawna sołtys Przegędzy. Mszę św. pod przewodnictwem miejscowego duszpasterza **ks. Józefa Bryzika**, podczas której przypomniano sylwetkę Brunona Prudla, koncelebrowali kapłani ze Zgromadzenia Misjonarzy Świętej Rodziny. W obecności rodziny kleryka, pocztów sztandarowych, mieszkańców sołectwa i burmistrza **Wiesława Janiszewskiego** głaz z pamiątkową tablicą poświęcił **ks. Jerzy Łapiński**, postulator w procesach męczenników II wojny światowej.



18 listopada w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym w Czerwionce odbyła się konferencja naukowa „Światy poetyckie Tadeusza Sławka”, której organizatorami był **Zakład Literatury Współczesnej Instytutu Nauk o Literaturze Polskiej im. Ireneusza Opackiego Uniwersytetu Śląskiego w Katowicach** oraz **Miejski Ośrodek Kultury w Czerwionce-Leszczynach**.

Światy poetyckie

W gronie prelegentów, kolejnej już konferencji naukowej z cyklu „Światy poetyckie...”, nie mogło zabraknąć prof. zw. dr hab. **Mariana Kisiela**. Swoje referaty przedstawili ponadto prof. zw. dr hab. **Aleksander Nawarecki**, dr **Marta Baron-Milian**, mgr **Ewelina Suszek**, mgr **Magdalena Piotrowska-Grot**, dr **Piotr Bogalecki** i dr **Kamila Czaja**. Co jednak istotne, na konferencję przybył również „bohater” spotkania, **Tadeusz Sławek** – wybitny filolog, autorytet w zakresie teorii i historii literatury, komparatystyki literackiej oraz pogranicza literatury, kultury i filozofii, poeta, prozaik, eseista, tłumacz poezji angielskiej i amerykańskiej, jeden z najwybitniejszych reprezentantów współczesnej myśli humanistycznej w Polsce. Dorobek tej nietuzinkowej postaci, jaką jest T. Sławek, jest imponujący i trudno w kilku słowach przytoczyć go w całości. Warto jednak wspomnieć, iż zarówno dokonania naukowe, jak i twórczość artystycz-



na T. Sławka, zawarte są w kilkudziesięciu książkach autorskich wydanych w kraju i za granicą, publikacjach zbiorowych, tłumaczeniach, artykułach, esejach i opiniach, a także na płytach.

W spotkaniu z T. Sławkiem, jak i prelegentami, prócz przedstawicieli władz samorządowych gminy i miasta Czerwionka-Leszczyny, uczestniczyła także młodzież z miejscowego Zespołu Szkół (ponadgimnazjalnych) w Czerwionce, jak również nauczyciele – humaniści z miejscowych placówek oświatowych.



Od 14 do 28 listopada dzieci uczęszczające do placówek przedszkolnych na terenie gminy i miasta Czerwionka-Leszczyny otrzymały od **Stowarzyszenia Wspólnoty Śląskiej „Ciosek”** zaproszenie do wspólnej zabawy. Celem było **zainteresowanie dzieci szeroko pojętą tematyką lokalnej „śląskości”, śląską kulturą oraz gwarą.**

Wspólnota „Ciosek” promuje śląskości

Pierwszym elementem projektu był konkurs na prace plastyczne wykonane węglem. Konkursowi towarzyszyła miła atmosfera i wiele radości, zaś komisja wyłoniła jej zwycięzców. I miejsce przyznano **Angelice Gołębiowskiej** (Przedszkole nr 6), miejsce II zajęła **Alicja Kielech** (P nr 10), zaś miejsce III **Nadia Kala** (P nr 8). Przyznano również wyróżnienia, które otrzymali: **Judyta Witoszek** (P nr 11), **Mateusz Przygodzki** (P nr 7), **Klaudia Szymik** (P nr 8), **Zuzanna Skorupa** (Bełk), **Milena Gorzawska** (P nr 3), **Marzena Siwoń** (P nr 10), **Małgorzata Piórecka** (P nr 6) i **Martyna Salamon** (P nr 1). Warto wspomnieć, że w komisji zasiadał również znany wszystkim mieszkańcom naszej gminy **Czesław Fojcik** – z zawodu górnik, zaś z zamiłowania artysta malarz.

Trudy związane z tworzeniem prac zostały wynagrodzone naszym najmłodszym mieszkańcom poprzez występy **Claudii** i **Kasi Chwołka**. Artystki wystąpiły w bajecznie kolorowych śląskich stro-

jach, a ich występom towarzyszył **Grzegorz Gąsiorek** w galowym mundurze górniczym, przygrywając im akordeonem. Wizyta wokalistek w przedszkolach to nie tylko śpiew, ale także wspólne czytanie „Berów i bojek śląskich”, których przedszkolaki słuchały z zapartym tchem.

Kolejnym punktem projektu była wycieczka do Izby Tradycji przy KW „Dębieńsko”, gdzie przedszkolaki miały okazję zobaczyć wiele eksponatów towarzyszących przez kilka wieków górnictwu na terenie Śląska, jak i w codziennym życiu. W rolę przewodników wcielili się członkowie SiTG – **Marian Wójcik**, **Jerzy Herman** i **Krzysztof Jaworski**. Dzieci, które odwiedziły Izbę Tradycji otrzymały od zastępcy przewodniczącego Wspólnoty Śląskiej „Ciosek”, **Mirosława Pindela**, odbłaskowe breloki, by przypominały im one miłe chwile spędzone podczas wspólnej zabawy, ale i poprawiły ich bezpieczeństwo na drogach.

W tym miejscu należą się podziękowania osobom, które bezinteresownie zaangażowały się w promocję tradycji śląskich wśród młodego pokolenia naszej gminy. Nie sposób wymienić wszystkich, lecz szczególnie podziękowania należą się **Mirosławowi Piecha**, **Hannie Ślesiona** oraz **Katarzynie Guzik**. Środki na realizację projektu udało się pozyskać z budżetu gminy i miasta Czerwionka-Leszczyny, za co również serdecznie dziękujemy.



Matżeńskie Jubileusze



Anna i Franciszek FRYSTACCY

22 listopada w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym w Czerwionce odbyły się kolejne matżeńskie jubileusze. Na uroczystości jubileuszowe **zaproszone zostały pary, które w minionym okresie świętowały 50-, 60- i 65-lecie pożycia małżeńskiego**. Spotkanie było okazją do uhonorowania tych, którzy wspólnie spędzili ze sobą ponad pół wieku.

Tradycyjnie już burmistrz gminy i miasta Czerwionka-Leszczyny **Wiesław Janiszewski** oznaczył jubilatów z 50-letnim stażem małżeńskim medalami „Za długoletnie pożycie małżeńskie” nadanymi przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej. W spotkaniu uczestniczyli także przewodniczący Rady Miejskiej **Bernard Strzoda**, sekretarz gminy **Justyna Domżoła**, kierownik Urzędu Stanu Cywilnego **Kornelia Warzecha** i jej zastępca **Danuta Tic**. Jubilatów wręczono pamiątkowe dokumenty, kwiaty i nagrody rzeczowe ufundowane przez Urząd Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny. Małżeństwa, które przeżyły wspólnie 60 lat otrzymały album „Tradycja rodowita – Familoki Zabytkowe Osiedle Czerwionka-Leszczyny”. Po części oficjalnej wszyscy zostali zaproszeni na poczęstunek, podczas którego jubilatów bawił działający przy Miejskim Ośrodku Kultury w Czerwionce Zespół Folklorystyczny „Karolinki” pod kierunkiem **Krystyny Zaskórskiej** oraz „Kapela z Naszego Miasteczka”.

65-lecie pożycia małżeńskiego obchodzili Państwo:
Krystyna i Hubert MUSIOŁ z Czuchowa

Diamentowe gody obchodzili Państwo:
Anna i Franciszek FRYSTACCY z Belku
Jadwiga i Roman GAŁĄZKA z Belku
Dorota i Tadeusz JANOWSCY ze Szczekowic
Maria i Hubert JONDERKO z Leszczyn
Kornelia i Romuald KOPIEC z Czuchowa
Stefania i Zygmunt KRZYŻOWSCY z Dębienia
Elżbieta i Henryk KŁODA z Belku
Stefania i Gerard MOLITOR z Leszczyn
Krystyna i Jan PIEKOSZOWSCY z Czuchowa
Irena i Tadeusz SŁAPKA z Leszczyn
Gertruda i Albin SZWEDA ze Szczekowic
Maria i Franciszek SZYMURA z Czerwionki
Maria i Mieczysław WOJTOŃ z Dębienia

Złotego jubileuszu doczekali Państwo:
Eryka i Zygfryd ADAMCZYK z Czuchowa
Helena i Jan BUDZYN z Czerwionki
Krystyna i Rajmund FOJCIK z Przegędzy
Maria i Reinhold FOJCIK ze Szczekowic
Jadwiga i Zygfryd GEMBALCZYK z Palowic
Helena i Emanuel GÓREK z Palowic
Hildegarda i Ernest HENEL z Książenic
Maria i Henryk JURECZKO z Czerwionki
Teresa i Franciszek KALINOWSCY z Czuchowa
Halina i Franciszek KASPERSCY z Leszczyn
Urszula i Zygmunt KURPAN z Czerwionki
Waleria i Piotr LEŚNIK ze Stanowic
Aniela i Stefan MAŃKA z Książenic
Helena i Zygmunt OKOŃ z Belku
Urszula i Konrad SZERYNA ze Szczekowic
Aniela i Roman SZYMIK z Belku
Małgorzata i Karol THIEDE z Leszczyn
Irena i Reinhold WINKLER z Belku

„Śniyszka” na podsumowanie



Gratulacje należą się młodzieży z Czerwionki-Leszczyn za **brawurowe wykonanie śląskiej wersji „Królewny Śniyszki”**. Gratulacje należą się również członkom Stowarzyszenia „Najważniejsza Jest Tradycja” za doskonałe i trafne przełożenie tekstu na gwara śląską.

O tym, jak wielce udanym było przedstawienie „O gniadolicj frelce, co sie Śniyszka zwała” była żywiołowa reakcja publiczności zgromadzonej w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym w Czerwionce. Uśmiech z twarzy widzów nie schodził nawet na moment, stąd jeszcze raz wielkie gratulacje dla młodych aktorów – **Wiktorii Ciołek, Alicji Szymura, Kornelii Szczęsny, Kamili Student, Marka Kraski, Jakuba Gankiewicza, Bartosza Gankiewicza, Dawida Góralskiego, Igora Szczęsnego, Krzysztofa Kraski, Pawła Płaczkę, Kacpra Witkowskiego i Mateusza Rzepki** – za doskonałą grę, ale i perfekcyjne posługiwanie się gwara śląską.

Przedstawienie zaprezentowane 1 grudnia w CKE było podsumowaniem projektu „Kopalnia tradycji”, realizowanego przez Stowarzyszenie „Najważniejsza Jest Tradycja”, którego głów-

nym celem było kultywowanie tradycji śląskich i propagowanie gwary. W ramach projektu, prócz wspomnianego przedstawienia, zorganizowano również konkurs „Śląskie Tradycje i Obyczaje”. Obejmował on dwie formy – plastyczną dla dzieci i młodzieży w wieku 6-13 lat oraz opisową od 14 roku życia. Spotkanie w CKE było zatem również okazją do nagrodzenia jego laureatów. Za najlepsze wykonanie prac plastycznych nagrodzone zostały **Antonia Cichocka, Emilia Garbacz i Martyna Babińska**, zaś za formę opisową **Agnieszka Szymik, Urszula Szczęsny i Katarzyna Hajduk**. Jurorzy postanowili także wyróżnić **Beate Bujoczek, Aleksandrę Stachowicz, Pawła Płaczkę, Milenę Pach, Milenę Zielonka, Kornelię Szczęsną, Kacpra Mullera i Piotra Bujoczka**. Nagrody laureatom wręczył burmistrz **Wiesław Janiszewski** oraz prezes Stowarzyszenia „Najważniejsza Jest Tradycja” **Łukasz Gamza**.

W ramach projektu powstał także „Tradycyjniki” – broszura zawierająca niektóre prace konkursowe. „Tradycyjniki” zostały rozdane laureatom, uczestnikom projektu oraz przekazane do Biblioteki Publicznej. Spotkanie było także okazją by podziękować za współpracę Ośrodkowi Pomocy Społecznej oraz Bibliotece Publicznej w Czerwionce-Leszczynach.

Projekt „Kopalnia tradycji” współfinansowany był z budżetu gminy i miasta Czerwionka-Leszczyny.





Dorota i Tadeusz JANKOWSCY



Maria i Hubert JONDERKO



Kornelia i Romuald KOPIEC



Stefania i Zygmunt KRZYŻOWSCY



Elżbieta i Henryk KŁODA



Stefania i Gerard MOLITOR



Krystyna i Jan PIEKOSZOWSCY



Irena i Tadeusz SŁAPKA



Gertruda i Albin SZWEDA



Maria i Franciszek SZYMURA



Maria i Mieczysław WOJTOŃ



Eryka i Zygfryd ADAMCZYK



Helena i Jan BUDZYN



Krystyna i Rajmund FOJCIK



Maria i Reinhold FOJCIK



Jadwiga i Zygfryd GEMBALCZYK



Helena i Emanuel GÓREK



Hildegarda i Ernest HENEL



Maria i Henryk JURECZKO



Teresa i Franciszek KALINOWSCY



Halina i Franciszek KASPERSCY



Urszula i Zygmunt KURPAN



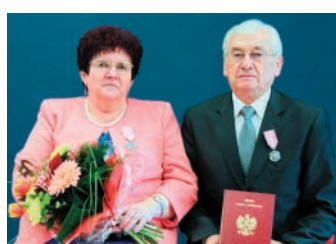
Waleria i Piotr LEŚNIK



Helena i Zygmunt OKOŃ



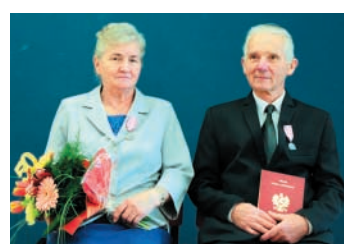
Urszula i Konrad SZERZYNA



Aniela i Roman SZYMIK



Małgorzata i Karol THIEDE



Irena i Reinhold WINKLER



Szczególną rolę w każdej dziedzinie życia społecznego odgrywa w dzisiejszych czasach wolontariat. **Podmiotem, który na co dzień promuje tę ideę, jest Centrum Organizacji Pozarządowych i Aktywności Społecznej.** I za sprawą właśnie tej organizacji 9 listopada odbyła się druga edycja Konkursu Wiedzy o 3 Sektorze, zaś 5 grudnia II Gminny Dzień Wolontariusza.

Wydarzenie poprzedzał konkurs na Wolontariusza Roku trwający od 18 listopada do 4 grudnia. W pierwszym etapie organizacje pozarządowe i szkoły mogły zgłaszać swoich kandydatów udzielających się



Wolontariat wyróżniony

Konkurs, który odbył się w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym w Czerwionce, był podsumowaniem prowadzonych we wrześniu w szkołach warsztatów mających na celu przybliżenie młodzieży świata organizacji pozarządowych i wolontariatu. W konkursie brało udział 39 osób w wieku gimnazjalnym i ponadgimnazjalnym z terenu gminy i miasta Czerwionka-Leszczyny. Sam konkurs przybrał formę testu wiedzy połączonego z podchodami w terenie, co pozwoliło młodzieży dobrze się bawić i zdobyć jeszcze więcej informacji na temat 3 sektora. Młodzież podczas podchodów odwiedziła takie miejsca jak Centrum Organizacji Pozarządowych i Aktywności Społecznej, Centrum Informacji Turystycznej oraz Centrum Kulturalno-Edukacyjne, gdzie miała do wykonania różne zadania związane oczywiście z organizacjami pozarządowymi i wolontariatem. I tak

wolontarystycznie. W kolejnym etapie odbyło się głosowanie wyłaniające najlepszych wolontariuszy. Nagrody wręczane przez burmistrza **Wiesława Janiszewskiego**, wicestarostę **Marka Profaszkę**, w obecności przewodniczącego Rady Miejskiej **Bernarda Strzody**, zostały przyznane w trzech kategoriach: WOLONTARIUSZ ROKU 2016 (gdzie I miejsce przyznano **Januszowi Jasiakowi** (ZHP Hufiec Czerwionka-Leszczyny), II miejsce **Natalii Iwańczyk** (Stowarzyszenie „Jestem”), zaś III miejsce **Natalii Stępień** (Stowarzyszenie „Jestem”); SZKOLNYM LIDEREM WOLONTARIATU została **Klaudia Kubies** (Gimnazjum nr 2 w Leszczynach); zaś ZA CAŁOKSZTAŁT PRACY WOLONTARYSTYCZNEJ nagrodzono **Barbarę Marcol** (G nr 2). Podczas spotkania w MOK zaprezentowane zostały sylwetki wszystkich nominowanych wolontariuszy. Gośćmi wydarzenia były **Celina Andrzejewska**, która opowiedziała o swojej działalności w wolontariacie studenckim PROJEKTOR, zaś **Katarzyna Rząsa** przybliżyła zgromadzonym projekt Bajki Obywatelskie organizowany przez Stowarzyszenie U'RWIS przy partnerstwie z Centrum Rozwoju Inicjatyw Społecznych CRIS. O oprawę muzyczną wydarzenia zadbał zespół **Połana Watry** oraz raper **Elmer**, którzy swoimi utworami motywowali i przekazywali dobre wartości. Ponadto spotkanie było także okazją do nagrodzenia zwycięzców Konkursu o 3 Sektorze.



w tym roku wśród gimnazjalistów najlepszą okazała się **Magdalena Burek**, II miejsce zajęła **Agata Zarzycka**, zaś III – **Martyna Żółkiewicz**. W kategorii szkoły ponadgimnazjalne I miejsce przypadło **Jakubowi Rybokowi**.

5 grudnia natomiast w Miejskim Ośrodku Kultury w Czerwionce odbył

Przedszkolaki dla ojców



2 grudnia dzieci z Przedszkola nr 6 „Pod Jarzębiną” w Czerwionce z okazji „Barbórki” tradycyjnie zaprosiły swoich ojców do Centrum Kulturalno-Edukacyjnego. Na scenie zagościły tańce, piosenki i ogromna radość maluchów – **był to prezent dla wszystkich ojców**, w ten bowiem sposób przedszkolaki wyraziły swoją miłość i wdzięczność.

– Ponieważ Dzień Taty wypada w czasie rozpoczynających się wakacji, to właśnie „Barbórka” od dawna jest dla dzieci okazją, aby zaprosić swojego tatę do przedszkola. Przygotowania w grupach trwały długo, a dziś wszystkie przedszkolaki mogły wreszcie pochwalić się swoimi umiejętnościami – wyjaśniała **Iwona Palarz**, dyrektor przedszkola.

Spotkanie rozpoczęła grupa „Zajączki” piosenką i tańcem „Karlusy” oraz piosenką „Daj mi rękę tato”. Grupa „Pszczółki” przygotowała wiersz o tacie oraz taniec do piosenki „Toca toca”. „Muchomorki” zatańczyły do „Polki Trisch Trasch”, zaśpiewały piosenkę „Dla taty” oraz zaprezentowały skecz. „Zabki” przedstawiły inscenizację o różnych zawodach ojców, wiersz „Górnicza



czapka” oraz piosenkę „Piosenka zamiast kwiatów”. „Motylki” zaprezentowały się w „Polce radosnej” oraz w piosence „Jak ja chodził do szkoły”, „Jarzębinki” natomiast przedstawiły wiersz „Dla taty” oraz piosenkę „Tata jest potrzebny”. Miłym akcentem były wspólne śpiewy dzieci i zaproszonych gości tradycyjnych śląskich piosenek – „Karolinka” i „Szła dziewczeczka”.

Z okazji górniczego święta przedszkolaki życzyły ojcom zdrowia, sił i codziennej radości. Sceniczne popisy maluchów podziwiali także burmistrz **Wiesław Janiszewski**, przewodniczący Rady Miejskiej **Bernard Strzoda**, pełnomocnik ds. społecznych **Aleksandra Chudzik** oraz przewodnicząca Komisji Kultury, Oświaty i Sportu **Stefania Szym**.



25-lecie Zespołu Szkół Specjalnych

Nie umniejszając innym tego typu wydarzeniom, jubileusz 25-lecia Zespołu Szkół Specjalnych w Leszczynach był tak specjalny, jak sama szkoła. Wliczając różne jego odstony trwał on niemal rok, zaś zwieńczeniem była uroczysta gala zorganizowana w ubiegłym miesiącu w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym w Czerwionce.

Gospodarzem uroczystości była dyrektor leszczyńskiego ZSS Beata Zich, która uwagę przybyłych gości skoncentrowała m.in. na przeobrażeniach swej placówki, zmianach systemowych na przestrzeni ubiegłego ćwierćwiecza oraz osiągnięciach uczniów i codziennym funkcjonowaniu szkoły wykorzystującej nietypowe metody nauczania. Stąd obecność m.in. prof. Marty Bogdanowicz, która z inicjatywy szkolnej społeczności została Kawalerem Orderu Uśmiechu. Nie mogło też zabraknąć przedstawicieli organu prowadzącego dla tej szkoły w osobach wóday powiatu rybnickiego – m.in. starosty Damiana Mrowca, wicestarosty Marka Profaski czy przewodniczącego Rady Powiatu Jana Tokarza. Życzenia i gratulacje płynęły również od miejscowego samorządu – burmistrza Wiesław Janiszewskiego i przewodniczącego Rady Miejskiej Bernarda Strzody, a także od Jadwigi Kamińskiej z rybnickiej Delegatury Kuratorium Oświaty, przedstawiciele

środowiska nauczycielskiego, jak i wielu innych.

Dumą Zespołu Szkół Specjalnych jest m.in. grupa teatralna „Zetki”, toteż jej pojawienie się na scenie CKE wzbudziło zasłużony aplauz, podobnie jak występ zespołu instrumentalnego „Meduzy”. Część artystyczną wypełnił także znany z TVS duet „Kola i Jula”. Ponadto wystąpiły członkinie KGW z Przegędzy i Bełku oraz „Kapela z Naszego Miasteczka” pod wodzą Czesława Żemły. Co więcej, miejscowe Koła Gospodyń Wiejskich – także te z Czuchowa, Dębieńska, Stanowic i Książenic – wsparły swymi kulinarnymi specjami ostatnią część jubileuszowego spotkania (jego dodatkową atrakcją był słodki poczęstunek w postaci tortu ufundowanego przez Starostwo Powiatowe w Rybniku).

Jak na jubileuszową galę przystało, nie zabrakło podziękowań ze strony ZSS kierowanych pod adresem wszystkich, którzy na co dzień wspierają działalność tej placówki i przez lata byli z nią związani. (r)



Pamięci Andrzeja Marcola

17 listopada w Miejskim Ośrodku Kultury w Czerwionce odbyło się uroczyste otwarcie wystawy zmarłego w tym roku artysty malarza Andrzeja Marcola. Zgromadzone prace artysty należą m.in. do zbiorów kolekcji prywatnej oraz galerii Stanisława Gerarda Trefonia „Barwy śląska”.

Pomysłodawcą zorganizowania wystawy był wieloletni kolega Andrzeja Marcola, również artysta malarz, Józef Hetman. W ten sposób chciał on raz jeszcze pokazać szerszemu gronu dorobek A. Marcola, który malarstwo

wiał od lat 70. W swoich pracach pokazywał świat, który go otaczał i z którym się identyfikował. W pejzażu i scenach rodzajowych ukazywał radość codziennego życia, jego trud, odpoczynek i zabawę. Tematem dla niego najtrudniejszym był jednak portret – au-

tor twierdził, że to w tej dziedzinie zawarta jest cała encyklopedia techniki i umiejętności.

Wraz z najbliższą rodziną zmarłego artysty, w uroczystym otwarciu wystawy udział wzięli jego znajomi i przyjaciele, właściciel kolekcji Stanisław Gerard Trefoń, prezes Stowarzyszenia „Barwy Śląska” Kazimiera Wiśniewska, jak również przedstawiciele władz samorządowych – burmistrz Wiesław Janiszewski, przewodniczący Rady Miejskiej Bernard Strzoda, wicestarosta Marek Profaska oraz dyrektor Miejskiego Ośrodka Kultury Mariola Czajkowska.





Kolejne sukcesy odnieśli nasi zawodnicy mieszanych sztuk walki. **Marcin Malaszewski**, 22-latek z Leszczyn **wygrał Mistrzostwa Polski Południowej Amatorskiej Ligi MMA**, które odbyły się 13 listopada w Krakowie w kategorii do 61 kg. W finałowej walce pokonał na punkty Przemysława Glinkę z Jaworzna. Z kolei starszy o 3 lata **Dawid Papiernik zdobył wicemistrzostwo Śląska** w kategorii do 77 kg podczas zawodów rozgrywanych w Świętochłowicach 8 października.

Mieszane sztuki walki

Mieszane Sztuki Walki w ostatnim czasie zyskały ogromną popularność na całym świecie. Zawodnicy w najlepszych federacjach zarabiają na walkach olbrzymie pieniądze, a gale oglądają miliony widzów czy internautów. Niestety na poziomie amatorskim, gdzie każdy zaczyna swą sportową karierę, nie ma co liczyć na wynagrodzenie albo chociaż zwrot kosztów.

– Musimy godzić treningi i starty z pracą zawodową. Każde oszczędności przeznaczamy na sprzęt,

suplementację i rehabilitację. Nie mamy szans na stypendia, bo nasza dyscyplina nie należy do olimpijskich. Dlatego mile widziana jest każda forma wsparcia – wyjaśnia **Marcin Malaszewski**.

M. Malaszewski chętnych do wspomnienia prosi o kontakt mailowy pod adresem: marcin0603@o2.pl albo za pośrednictwem facebooka. Jednocześnie składa podziękowania za okazane wsparcie sklepowi internetowemu WarHouse.pl (pg)

Młodzież rywalizowała o Puchar Burmistrza

2 grudnia w hali sportowej Zespołu Szkół (ponadgimnazjalnych) w Czerwionce odbył się **Turniej Piłki Nożnej Halowej w kategorii szkół podstawowych oraz gimnazjów** o Puchar Burmistrza Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny.

W turnieju udział wzięły reprezentacje Szkoły Podstawowej nr 1 w Leszczynach, SP nr 3 w Leszczynach, SP nr 4 w Czerwionce, SP nr 5 w Czerwionce, SP nr 6 w Czuchowie oraz szkoły podstawowe z Bełku, Dębienia, Książenicy, Palowic, Przegędzy, Stanowic i Szczekowic. Wśród gimnazjów swoje reprezentacje wystawiły wszystkie miejscowe gimnazja, a więc G nr 1 i G nr 2 z Leszczyn, G nr 3 i G nr 4 z Czerwionki, G nr 5 z Czuchowa, G nr 6 z Dębienia i G nr 7 z Bełku. W kategorii szkół podstawowych zwyciężyli uczniowie SP nr 6, na miejscu II uplasowali się reprezentanci SP nr 4, zaś miejsce III SP Palowice. Najlepszym zawodnikiem turnieju w tej kategorii został **Paweł Pifczyk** z SP nr 6, najlepszym bramkarzem **Łukasz Kawalla** z SP nr 4, zaś królem strzelców **Dawid Paszek** z SP nr 4. Wśród gimnazjów zwyciężyło G nr 4, miejsce II przypadło G nr 2, zaś trzeci na podium byli reprezentanci G nr 3. Najlepszym zawodnikiem

wśród gimnazjalistów okazał się **Jacek Papiernik** z G nr 2, najlepszym bramkarzem **Przemek Włodarczyk** z G nr 4, zaś królem strzelców został **Mateusz Pawlak** z G nr 4.

Piłkarskie zmagania uczniów obserwował burmistrz **Wiesław Janiszewski**, który na zakończenie turnieju złożył podziękowania jego organizatorom, jak również pogratulował młodzieży i wręczył nagrody zawodnikom.

– Wszyscy dziś jesteście wygrani, bo spędziliście czas rywalizując fair play, grając ofiarnie i starając się zdobyć punkty dla swoich drużyn. Za tę piękną sportową rywalizację chciałbym wam serdecznie podziękować – mówił burmistrz **Wiesław Janiszewski**.



Koniec sezonu

Na własnym terenie swój sezon zakończyli nasi sztangiści. 10 grudnia w leszczyńskiej restauracji „Helios” wystartowali w trzeciej już edycji **Turnieju w Wyciskaniu Sztangi Leżąc**.

Spośród piątki naszych reprezentantów, aż trójka wygrała rywalizację w swoich kategoriach. **Rafał Koczoł** ze Szczekowic zwyciężył wśród młodzieży do lat 18 z wynikiem 130 kg, zaś jego ojciec **Mariusz Koczoł** był najlepszy w kategorii masters (45-49 lat) wyciskając w najlepszej próbie 105 kg. Kategorię 19-23 lata wygrał pochodzący z Leszczyn **Jacek Jurczak**, osiągając wynik 140 kg. Za jego plecami na kolejnych stopniach podium uplasowali się jego koledzy, także leszczynianie – **Paweł Szymura** (120 kg) i **Robert Tomczyk** (110 kg). Zawody po raz kolejny stały na wysokim poziomie, a widzowie zgromadzeni w „Heliosie” byli świadkami nie lada osiągnięcia – w najlepszej próbie dnia **Dawid Florczykowski** wycisnął aż 232,5 kg.

Organizatorzy pragną złożyć podziękowania na ręce sponsorów – **Tomaszowi Panfilowi** z firmy Cross-Bud za ufundowanie pamiątkowych pucharów, **Marioli Kali** za obdarowanie wyróżnionych kwiatami oraz **Wandzie Wałkowi** – właścicielce restauracji „Helios” za udostępnienie lokalu.

Niestety w zawodach nie wystąpił **Marcin Herok**, nasz wielokrotny Mistrz Świata i Europy. Z powodu nieszczęśliwej kontuzji jakiej nabawił się jesienią, nie wystartował także na Mistrzostwach Świata w Wyciskaniu Sztangi w niemieckiej Altenie, do których przygotowywał się niemalże cały rok. Rozczarowania są jednak szczęściem kariery sportowca i nasz mistrz na przestrzeni lat pokazywał, że potrafi sobie radzić z największymi przeciwnościami. Już teraz zapowiada, że wróci do startów w przyszłym sezonie. (pg)

FERIE z MOSiR-em

- 15.01 Czechy – Bila
- 16.01 Istebna – Złoty Groń
- 17.01 Lodowisko „Tafla” Gliwice
- 18.01 Szczyrk – Solisko
- 20.01 Istebna – Złoty Groń
- 22.01 Słowacja – Wielka Racza
- 23.01 Wisła – Malinka
- 24.01 Lodowisko „Tafla” Gliwice
- 25.01 Istebna – Złoty Groń
- 27.01 Korbiewów – Piłsko
- 29.01 Czechy – Trojanowice – Radhost

W okresie ferii zimowych wstęp na krytą pływalnię dla dzieci i młodzieży szkolnej w cenie 3 zł/h.

Otwarte zajęcia dla dzieci na sali sportowej MOSiR (tenis stołowy, piłka nożna, gry i zabawy).

INFORMACJE

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji – Czerwionka, ul. Wolności 2A, tel. 32 427-03-17 wew. 14 i 15; www.mosircl.pl

Święta Bożego Narodzenia to czas radości
z narodzin Bożej Dzieciny
i oczekiwania na nadchodzący Nowy Rok.
Życzymy zatem Wszystkim Mieszkańcom
Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń,
aby tegoroczne Święta obfitowały
w radość, miłość i serdeczność,
zaś zbliżający się 2017 Rok był rokiem szczególnym,
pozbawionym trosk, przepelnionym szczęściem.

Stowarzyszenie
Wspólnota Śląska „Ciosek”

Mieszkańcom
Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń
pragniemy złożyć najserdeczniejsze życzenia
pogodnych, rodzinnych i radosnych
Świąt Bożego Narodzenia.
Niechaj czas spędzony przy wspólnym świątecznym stole
będzie dla Państwa czasem wytchnienia,
zaś Nowy 2017 Rok przyniesie wiele radości
oraz spełnienia w życiu prywatnym, jak i zawodowym.

Członkowie Stowarzyszenia
„Ruch Rozwoju Gminy Czerwionka-Leszczyń”

Dziękując Mieszkańcom Bełku za oddany
na mnie głos w minionych wyborach
chciałabym jednocześnie życzyć wszystkim Mieszkańcom Bełku
i całej Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń
wiele radości, rodzinnego ciepła oraz szczęścia i pomyślności
zarówno na czas Świąt Bożego Narodzenia,
jak i na Nowy 2017 Rok.

Sołtys Bełku i Radna Jolanta Szejka

Święta Bożego Narodzenia to wyjątkowy czas,
kiedy cieszymy się z narodzin Zbawiciela,
pokładamy nadzieję w lepsze jutro
i dzielimy się tym wszystkim z naszymi bliskimi.

Życzę zatem wszystkim Mieszkańcom
aby były to dla Państwa święta niezapomniane,
pełne spokoju, radości i miłości.
Na Nowy 2017 Rok życzę wiele zdrowia,
pogody ducha oraz wszelkiej pomyślności.

Marek Profaska
wicestarosta powiatu rybnickiego

Dziękujemy Wszystkim Mieszkańcom Czuchowa,
którzy zaufali nam i wybrali nas na swoich reprezentantów.
Korzystając z okazji życzymy zarówno Mieszkańcom Czuchowa,
jak i całej Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń,
by w tym niezwykłym okresie Świąt Bożego Narodzenia
ale także w nadchodzącym Nowym 2017 Roku
towarzyszyły Państwu miłość, radość i zrozumienie.

Zarząd oraz Rada Dzielnicy Czuchów

Na zbliżające się
Święta Bożego Narodzenia
pragnę złożyć życzenia zdrowia, radości
i ciepłej rodzinnej atmosfery.

Kolejny zaś Rok 2017
niech będzie czasem pokoju
oraz realizacji osobistych zamierzeń

Zastępca Przewodniczącego
Rady Miejskiej
Antonii Procek

Dziękuję Mieszkańcom Przegędzy za zaufanie
jakim obdarzyli mnie w minionych wyborach
i jednocześnie pragnę złożyć Wszystkim
najserdeczniejsze życzenia pogodnych
i pełnych miłości Świąt Bożego Narodzenia
oraz samych radosnych chwil w Nowym 2017 Roku.

Sołtys Gabriel Breguła

Dziękuję Mieszkańcom Stanowic za zaufanie
jakim ponownie mnie obdarzyli
w minionych wyborach sołeckich na kadencję 2016-2020.
Zapewniam, że jako Sołtys, tak jak dotychczas,
będę działał skutecznie na rzecz rozwoju naszego sołectwa
i dla dobra wszystkich jego Mieszkańców.

Z okazji nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia
życzę Mieszkańcom Stanowic
i Mieszkańcom naszej Gminy
zdrowia, pogody oraz rodzinnych Świąt.

Sołtys Stanisław Breza

Wszystkim Mieszkańcom
Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń
składam życzenia zdrowych,
radosnych i pogodnych Świąt Bożego Narodzenia
oraz pomyślności i samych szczęśliwych chwil
w Nowym 2017 Roku.

Radny Ryszard Jonderko

Jednocześnie tradycyjnie już chciałabym podziękować za współpracę
w 2016 r. wszystkim Radnym minionej kadencji oraz Pracownikom
Urzędu na czele z Burmistrzem. Oby w Nowym Roku współpraca układała się zarówno po Waszej, jak i po mojej myśli – dla dobra wszystkich
Mieszkańców naszej gminy.

Niech narodziny Bożej Dzieciny przyniosą wszystkim
Mieszkańcom Czuchowa oraz Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń
radość, miłość oraz nadzieję na lepsze jutro.
Niechaj ten wyjątkowy czas Świąt Bożego Narodzenia
będzie okazją do wspólnego kołędowania przy świątecznym stole,
zaś Nowy 2017 Rok niech będzie dla Państwa szczególnym i wyjątkowym,
obfitującym samymi pomyślnymi wydarzeniami

życzy
Radna Stefania Szyp

GABINET REUMATOLOGICZNO -INTERNISTYCZNY

Bogusław Kaczmarczyk

LEKARZ CHORÓB WEWNĘTRZNYCH
SPECJALISTA REUMATOLOG

- leczenie chorób wewnętrznych ■
- osteoporozy ■ chorób stawów ■
- układowych chorób tkanki łącznej ■
- boreliozy ■ chorób kręgosłupa ■

Rejestracja telefoniczna: **660-742-252, 504-181-753**
Czerwionka-Leszczyny, Plac Matejki 1F (obok Poczty)

DRZWI NA WYMIAR FHU DALPIM

- ◆ Drzwi zewnętrzne – stalowe • drewniane
- ◆ Drzwi wewnętrzne – DRE • PORTA • POL-SKONE
- oferta dla budownictwa wielorodzinnego;
nietypowe wymiary, zważenia, „feltz 2”
- ◆ Okna PCV – ALUPLAST • DECEUNINCK
- ◆ Panele podłogowe – KRONO-ORIGINAL • EGERR • KRONOPOL

POMIAR, DORADZTWO, MONTAŻ

Stanowice
ul. Wyzwolenia 11
(naprzeciw firmy „Szostak”)
tel. 601-660-201



KOMPLEKSOWE WYKOŃCZENIA WNĘTRZ

25 lat doświadczeń w branży budowlanej ...

Edward Jabłonna
501 971 451



ŚWIĘTO MAKÓWEK

17 grudnia, godz. 17.00

plac rekreacyjny przy ul. Szkolnej w Czerwionce

KALENDARZ IMPREZ KULTURALNYCH 2017

- 6.01 KONCERT KOŁĘD W WYKONANIU CHÓRU „MAGNIFICAT”
ORAZ SOLISTKI ANITY PROCEK, godz. 16.30 – Czuchów,
kościół Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny; wstęp
wolny
- 7.01 KONCERT NOWOROCZNY W WYKONANIU ZESPOŁU
WOKALNO-INSTRUMENTALNEGO „ŚWIATŁO”, godz.
17.00 – Czerwionka, Centrum Kulturalno-Edukacyjne,
ul. 3 Maja 36A; wstęp wolny
- 8.01 KONCERT KOŁĘD W WYKONANIU CHÓRÓW PARAFIALNYCH
CZERWIONKI-LESZCZYN, godz. 17.00 – Dębieńsko, kościół
Świętego Jerzego; wstęp wolny

Z ogromnym żalem
przyjeliśmy wiadomość o śmierci

EDWARDA PIÓRECKIEGO

– wieloletniego dyrektora
Szkoły Podstawowej w Dębieńsku Wielkim

Rodzinie zmarłego
najgłębsze wyrazy współczucia
składają
Burmistrz, Przewodniczący Rady Miejskiej,
Radni, Kierownictwo oraz Pracownicy
Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny

Rodzinie

śp. TADEUSZA WENCEL

wyrazy głębokiego współczucia
składają
Burmistrz, Przewodniczący Rady Miejskiej,
Radni, Kierownictwo oraz Pracownicy
Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny



GŁOSUJ NA NAS !!!

UNIwersytet
TRZECIEGO
WIEKU na 6+

WYŚLIJ SMS O TREŚCI: **UTW.4** NA NUMER **72355** (KOSZT 2,48 ZŁ Z VAT)
PLEBISCYT „DZIENNIKA ZACHODNIEGO”

Rodzinie

śp. TADEUSZA WENCEL

najszczerze wyrazu współczucia
składają

Rada Programowa oraz Rada Słuchaczy
Uniwersytetu Trzeciego Wieku
w Czerwionka-Leszczyny

Serdeczne podziękowania za złożone wyrazy współczucia,
modlitwę, udział w Eucharystii i ceremonii pogrzebowej

śp. TADEUSZA WENCEL

ks. Andrzejowi Cioska,
delegacjom Kopalni „Dębieńsko” dział BHP,
Uniwersytetu Trzeciego Wieku, Miejskiego Ośrodka Kultury,
Radzie Parafialnej NSPJ,
najbliższej rodzinie, przyjaciołom oraz sąsiadom
składają
Żona Krystyna oraz Syn Janusz z Rodziną

**SPRZEDAŻ DREWNA
KOMINKOWO-OPAŁOWEGO**
tel. 572-819-132

GABINET DERMATOLOGICZNO-CHIRURGICZNY
Czerwionka, ul. Jana Pawła II 7C
www.gabinytlejtman.pl

K. Piasecka-Lejtman – dermatolog
tel. 692-427-312 – pn. i śr. 16.00-18.00

- ▶ leczenie chorób skóry, włosów i paznokci
- ▶ kriochirurgia zmian skórnych
- ▶ peelingi medyczne
- ▶ mikrodermabrazja
- ▶ wypełnianie zmarszczek
- ▶ testy naskórkowe
- ▶ mezoterapia
- ▶ leczenie nadpotliwości
- ▶ zamykanie rozszerzonych naczynek na twarzy
- ▶ dermatoskopia

A. Lejtman – chirurg
tel. 606-960-532 – czwartek 16.00-18.00

- ▶ elektrochirurgia zmian skórnych
- ▶ usuwanie kępek żółtych z powiek
- ▶ wycinanie znamion barwnikowych z badaniem histopatologicznym
- ▶ usuwanie kaszaków, tłuszczaków, wrastających paznokci
- ▶ kompleksowe leczenie przewlekłej niewydolności żyłnej kończyn dolnych: diagnostyka i leczenie zakrzepicy żyłnej, skleroterapia żyłaków, leczenie obrzęków kończyn dolnych
- ▶ leczenie zachowawcze oraz skleroterapia hemoroidów
- ▶ anoskopia – wzornikowanie odbytu
- ▶ leczenie owrzodzeń podudzia i stóp cukrzycowych
- ▶ USG Doppler żył kończyn dolnych, tętnic kończyn dolnych i szyi oraz jamy brzusznej

USG – rejestracja telefoniczna 606-960-532

GABINET LARYNGOLOGICZNY Ornontowice
lek.med. Joanna Florczyk ul. Klasztorna 1
(budynek Ośrodka Zdrowia)

**LECZENIE CHOROÓB USZU,
GARDŁA I KRTANI**

Czynne w środy w godz. od 15.00 do 16.00
po rejestracji telefonicznej – tel. kom. 604 937-152

Serwis RTV
Zygmunt Fuchs
tunery i anteny cyfrowej
televizji naziemnej DVB-T
montaż anten TV, SAT,
zbiorcze instalacje antenowe
Czuchów, ul. Kościelna 38a
tel. 32 4311-555, 692 825-300

TZC SKI SERVICE
Książenice, ul. Ks. Pojdy 119
tel. 502-596-262
pon.-pt. 16.30-20.00
sobota 9.00-13.00
www.tzc-skiservice.eu

**Malowanie, tapetowanie,
kasetony, panele,
gładzie gipsowe, płyty
gipsowe itp.**
poleca:
PIOTR KUCHARSKI
Czuchów, ul. Topolowa 1a
tel. 601-602-319, 602 494-511

ORTODONCJA
aparaty stałe dla dzieci i dorosłych
STOMATOLOGIA
znieczulanie komputerowe, chirurgia
leczenie zębów, korony, licówki
lek. stom. H. Golinowska-Porwoł
Szczygłowice, Al. Piastów 10d
Kamień, ul. Alojzego Szewczyka 6
tel. 32 236-73-46, 603-745-188
drgolinowska.pl

Sprzedam dom do remontu w Czuchowie
tel. 519-197-808

 **www.czerwionka-leszczyny.pl**

Informujemy, iż z dniem
1 października 2016 r.
KANTOR WYMIANY WALUT
został przeniesiony z pawilonu Supersam
do sklepu AGD-RTV MyCenter (dawny Avans)
naprzeciwko SKOK Ziemi Rybnickiej

SERDECZNIE ZAPRASZAMY!

MATERIAŁY BUDOWLANE
Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowo-Produkcyjne
mgr inż. Tomasz Procek

- ▶ kleje i zaprawy budowlane
- ▶ farby i tynki akrylowe
- ▶ pokrycia dachowe
- ▶ izolacje budowlane
- ▶ styropian i wełny mineralne
- ▶ rynny i rury PCV
- ▶ płyty gipsowe
- ▶ profile konstrukcyjne

TRANSPORT I ROZŁADUNEK HDS

RATY
LUXAS RATY

ATLAS, ico pal, Isover, Onduline

CZERWIONKA-CZUCHÓW ul. Kochanowskiego 40, tel./fax 32 4319-184
e-mail: tomasz.procek@wp.pl

**STOWARZYSZENIE ARTYSTYCZNO-MUZYCZNE
W CZERWIONCE-LESZCZYNACH**

Oferujemy indywidualne lekcje gry na:

- FORTEPIANIE ● ORGANACH ELEKTRYCZNYCH
- FLECIE POPRZECZNYM ● PERKUSJI
- GITARZE BASOWEJ I ELEKTRYCZNEJ

Ponadto: NAUKA ŚPIEWU KLASYCZNEGO

NOWOŚĆ !!!
**NAUKA ŚPIEWU ROZRYWKOWEGO
Z PODSTAWAMI EMISJI**

- Leszczyny – Dom Kultury, ul. Ligonja 2a • tel. 609-600-854
- Czerwionka – Miejski Ośrodek Kultury, ul. Wolności 2

BIURO RACHUNKOWE
J i A Kwoska

- prowadzenie ksiąg rachunkowych
- prowadzenie podatkowej księgi przychodów i rozchodów
- prowadzenie ewidencji podatkowych
- prowadzenie spraw pracowniczych
- doradztwo podatkowo-finansowe

44-230 Czerwionka-Leszczyny, ul. Sawickiej 4, tel. 32/4319 769, e-mail: biuro@kwoska.com.pl

**FIRMA
HANDLOWO-USŁUGOWA** **APINEX**
ADAM HERDZINA

**TECHNIKA
GRZEWCZA
SANITARNA**

Wykonawca instalacji
grzewczych, sanitarnych, gazowych, pomp ciepła, rekuperacji

tel./fax.: 32 4312 417

Czerwionka, ul. Furgoła 99B
e-mail fh.u.apinex@gmail.com www.facebook.com/fhu.apinex

SZAMBUS



USŁUGI ASENYZACYJNE
Michał Szpik, Wiesław Szpik

44-230 Czerwionka-Leszczyny
ul. Ornontowicka 1B
tel. 513-037-988, 604-235-694

Kancelaria Usług Finansowo-Księgowych

Kufiks Sp. z o.o. Rok założenia 1995

Czerwionka, ul. 3 Maja 64
tel. 32 431-86-58, fax 32 422-96-64
e-mail: biuro@kufiks.pl www.kufiks.pl

Oferuje:

- ▶ usługi audytorskie
- ▶ usługowe prowadzenie ksiąg rachunkowych i podatkowych
- ▶ usługowe prowadzenie spraw pracowniczych
- ▶ świadczenie usług konsultingowych w zakresie finansów i rachunkowości
- ▶ doradztwo finansowe i podatkowe
- ▶ analizy ekonomiczno-finansowe

„Wspólnie Pracujemy na Sukces TWOJEJ Firmy
TWOJA Satysfakcja jest NASZYM Sukcesem”

USŁUGI TRANSPORTOWE „STEF-TRANS”

OFERUJEMY TRANSPORT

- WĘGLA • FLOTU • MATERIAŁÓW SYPKICH
- REALIZACJA DEPUTATU WĘGLOWEGO
- OD 1 TONY DO 6 TON


Stefan Skrzypczak
Czerwionka, ul. Furgoła 188, tel. 501-289-535



**USŁUGI BUDOWLANE
WICHEREK-NOWAK**

SYSTEMY OCIEPLEŃ - ELEWACJE
KOMPLEKSOWE WYKOŃCZENIA WNĘTRZ

tel. 500593579 tel. 696694090
wichereknowak@gmail.com

*Miłość, radość i zrozumienie
niechaj towarzyszą Państwu
w tym niezwykłym okresie
Świąt Bożego Narodzenia,
ale także w nadchodzącym
Nowym 2017 Roku.*

*Wszystkim swoim obecnym
i przyszłym Klientom
życzą
Właściciele i Pracownicy
Instytutu Urody i Rehabilitacji
RehaEsstetica*

RehaEsstetica Czerwionka-Leszczyny, ul. Kochanowskiego 30
tel. 32 42 70 276 www.rehaesstetica.pl

**KOMPLEKS DOMÓW JEDNORODZINNYCH
LEŚNE ZACISZE** **PAMIS**
FIRMA BUDOWLANA S.C.

- Domy gotowe od 220.000 zł
- Media: gaz, woda, prąd
- Działki 800-1000m²
- Możliwość budowy wg. własnej koncepcji
- 27 działek do wyboru
- Projektowanie, nadzór budowlany, profesjonalne wykonawstwo
- Kredytowanie

tel. 600 873 543 • tel. 502 260 785 • www.pamis.pl



Orzesze-Zawada




Ferie z MOK-iem

BAW SIĘ RAZEM Z NAMI – gry i zabawy dla dzieci od 6 lat
od 16 do 26 stycznia, godz. 10.00-12.30
MOK – wstęp wolny; wymagane jest obuwie zmienne

PLASTYCZNE INSPIRACJE – dla dzieci od 6 lat
16 stycznia, godz. 12.30-14.00
Nowa twarz na karnawał – tworzenie masek karnawałowych
27 stycznia, godz. 12.30-14.00
Malowanie na tkaninie – modny plecak
CKE – koszt: 10 zł

SEANSE FILMOWE
16 stycznia, godz. 10.00 – „Misiek w Nowym Jorku”; 87 min.
18 stycznia, godz. 17.00 – „Rabusie Fistaszków”; 82 min.
23 stycznia, godz. 10.00 – „Robinson Crusoe”; 90 min.
25 stycznia, godz. 17.00 – „Jak uratować mamę”; 86 min.
CKE – bilety: 5 i 10 zł

SPEKTAKLE TEATRALNE
15 stycznia, godz. 16.00 – „Baśnie Braci Grimm”
22 stycznia, godz. 16.00 – „Doktor Dolittle”
CKE – bilety: 10 i 15 zł

ROBOKIDS – warsztaty z robotami dla dzieci od 7 do 13 lat
17 stycznia, godz. 11.00-13.00
25 stycznia, godz. 12.00-14.00
CKE – koszt: 10 zł za 1 zajęcia

ZUMBA DLA DZIECI
17 i 27 stycznia, godz. 10.00
CKE – wstęp wolny

WARSZTATY ILUZJI – nauka sztuczek i dobra zabawa
19 stycznia, godz. 10.00-12.00
CKE – koszt: 5 zł

POKAZ WĘŻY
20 stycznia, godz. 10.00
CKE – bilet: 5 zł

WARSZTATY LALKARSKIE
23 i 26 stycznia, godz. 12.00-13.30
CKE – koszt: 10 zł za 1 zajęcia

WYCIECZKI
19 stycznia, godz. 9.20 – do Studia Filmów Rysunkowych w Bielsku-Białej; koszt: dzieci 15 zł, dorośli 25 zł
20 stycznia, godz. 8.50 – do Ośrodka Telewizji w Katowicach (od 12 lat); koszt: dzieci 15 zł, dorośli 35 zł
26 stycznia, godz. 9.30 – do Parku Wodnego w Tarnowskich Górach; czas pobytu 2 godz.; koszt: dzieci 25 zł, dorośli 35 zł

BAL KARNAWAŁOWY Z ESTRADĄ TYSKĄ
„Muminki podróżują przez świat”
24 stycznia, godz. 10.00

Na wszystkie wycieczki, zajęcia manualne i warsztaty ze względu na ograniczoną ilość miejsc prowadzimy zapisy – tel. 32 4311-634 wew. 16 i 19. Wyjazd dziecka poniżej 10 lat tylko z opiekunem. Wymagana jest zgoda opiekuna na wyjazd dziecka.

Szczegółowe informacje na afiszach oraz na www.mokcl.pl

Jacek Rybka
**SERWIS
OPON**

STANOWICE
ul. Zwycięstwa
tel. 32 43 19 258
CZERWIONKA
ul. Dr Rostka
tel. 32 43 11 193
pn-pt 8.00-17.00 • sob 8.00-15.00

- sprzedaż opon nowych, używanych i bieżnikowanych
- wymiana opon ciężarowych
- montaż i wyważanie kół
- sprzedaż olejów i filtrów (bezpłatna wymiana)
- prostowanie i regeneracja felg aluminiowych AUTO-MYJNIA
- ciśnieniowe mycie silników i podwozi
- czyszczenie tapicerki Kärcher


FizjoKompleks
gabinet fizjoterapii



mgr fizjoterapii **Alina Adamiec-Rudzińska**
Czerwionka, ul. 3 Maja 36A (CKE)

Gabinet czynny od poniedziałku do piątku
w godzinach dostosowanych do potrzeb pacjenta

Rejestracja telefoniczna: **696 460 228**


P.U. SlonikFelix
Czerwionka-Leszczyna

Leszek Rudziński
tel: 531 531 560
e-mail: slonikfelix@slonikfelix.pl

**WYWÓZ
NIECZYSTOŚCI
PŁYNNYCH**

Nie masz umowy?! - DZWOŃ
Masz umowę - DZWOŃ TYM BARDZIEJ



Prowadzimy działalność w obrębie gmin Czerwionka-Leszczyna, Orzesze, Ornontowice.
Zapewniamy szybką, rzetelną i fachową obsługę.

www.slonikfelix.pl

Oferuje: • wykonawstwo wod-kan
• wywóz szamb beczką 6,1 m³
• usługi sprzętem

**Gwarantujemy szybkie i solidne
wykonanie usług**

Wszelkie płatności za świadczone przez PWiK usługi
można regulować w kasie firmy w:
poniedziałek od 8.00 do 14.45
wtorek-piątek od 8.00 do 14.00

lub przelewem na konto bankowe
nr 61 1050 1344 1000 0004 0280 5857

Zlecenia na usługi i zgłaszanie awarii wod-kan:
44-230 Czerwionka-Leszczyna, ul. Nowy Dwór 20
32 431-81-80, 32 431-10-87
32 431-14-57, 0-602 786 043

www.pwikl.pl

OKRĘGOWE STACJE
KONTROLI POJAZDÓW



AUTO SERWIS

JUŻ OTWARTE!!

- diagnostyka
- zawieszenia i geometria
- filtry i oleje ■ opony i felgi ■ hamulce
- elektryka i elektronika ■ klimatyzacja
- tłumiki ■ rozrządy



Czerwionka-Dębieńsko, ul. Furgoła 155
tel. 32 42-73-150, kom. 728-234-261

ŚWIĘTA BOŻEGO NARODZENIA

w polskiej historii i kulturze
należą do wyjątkowych okresów w roku.

To także czas spotkań, podsumowań
i kreowania kolejnych planów na nadchodzący rok.

Dziękując Państwu za obecność,
zaufanie i wspólne zrealizowane projekty
zyczymy, aby Święta Bożego Narodzenia były
dobrym czasem, spędzonym w gronie najbliższych
i chwil odpoczynku a nadchodzący Nowy 2017 Rok
obfitował w osobiste szczęście, nie szczędził
pozytywnych zdarzeń i z niebywałą lekkością
pozwalał realizować kolejne wyjątkowe plany.

Rada Nadzorcza,
Zarząd, Pracownicy
O.K. Banku Spółdzielczego



O.K. BANK SPÓŁDZIELCZY
Grupa BPS www.okbank.pl

Adresy placówek Banku
i lokalizacje bankomatów
na www.okbank.pl



APTEKA MELISA

Leszczyny, ul. Morcinka 6 (obok Przychodni)
tel./fax 32 431-15-02



Zapraszamy

pn.-pt.
7.30-18.30
soboty
7.30-13.30

KONCERT

RAZ DWA TRZY



bilety: 50 zł

29 STYCZNIA 2017, godz. 18:00
CKE w Czerwionce-Leszczynach

Operetka
w Jaworznie

ARTE CREATURA
TEATR MUZYCZNY
www.artecreatura.art.pl

E. Kálmán
**Księżniczka
Czardasza**

operetka w III aktach

bilety: 40 zł

5 LUTEGO 2017, godz. 17:00
CKE w Czerwionce-Leszczynach

Organizator:
Miński Ośrodek Kultury
w Czerwionce-Leszczynach

Patronat medialny:
RADIO 90.4
TWT

CKE
Centrum Kultury i Edukacji
w Czerwionce-Leszczynach

Centrum Kultury i Edukacji
Specjalistyczne w zakresie
działalności kulturalnej
i artystycznej w obszarze
miast i gmin powiatu leszczyńskiego
Czerwionka, ul. 3 Maja 21A
42-432 01 19, 30, 32, 432 01 81 81
www.ckel.pl / ksp-0181

OKULISTA

Specjalista Chorób Oczu

lek. med. Anna Hasa
lek. med. Karolina Grochowicz

poleca

badanie wzroku
z doborem okularów do dali, bliży
oraz dwuogniskowych i progresywnych
Cena promocyjna 40 zł

PROMOCJA NA OKULARY PROGRESYWNE!

Informacje oraz zapisy
pod numerem tel. 32 332-61-18
w godz. 9.00-16.00

Salon Optyczny
Szczygłowice, ul. St. Staszica 1

Jesteśmy na Facebooku! Dołącz do nas!